



N° 85F0030XIF au catalogue

Tableaux de données sur les tribunaux de la jeunesse

1999-2000



Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Centre canadien de la statistique juridique, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (numéro sans frais : (800) 387-2231 ou numéro de télécopieur (613) 951-6615).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 85F0030XIF au catalogue est publié annuellement sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada et est offert au prix de 26 \$ CA l'exemplaire. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires ou s'abonner en visitant notre site Web à www.statcan.ca et en choisissant la rubrique Produits et services.

Ce produit est aussi disponible en version imprimée par l'entremise du service d'Impression sur demande, au prix de 51 \$ CA l'exemplaire. Les frais de livraison supplémentaires suivants s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada :

	Exemplaire
États-Unis	6 \$ CA
Autres pays	10 \$ CA

Les prix ne comprennent pas les taxes de ventes.

La version imprimée peut être commandée par

- Téléphone (Canada et États-Unis) **1 800 267-6677**
- Télécopieur (Canada et États-Unis) **1 877 287-4369**
- Courriel **order@statcan.ca**
- Poste
Statistique Canada
Division de la diffusion
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6
- En personne au bureau régional de Statistique Canada le plus près de votre localité.

Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresse.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistique Canada
Centre canadien de la statistique juridique

Tableaux de données sur les tribunaux de la jeunesse

1999-2000

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2001

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Mai 2001

N° 85F0030XIF au catalogue

Périodicité : Annuelle

Ottawa

This publication is available in English upon request (Catalogue no. 85F0030XIE).

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés dans ce rapport :

- .. nombres indisponibles
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- néant ou zéro

Table des matières

	Page
Introduction	iv
1. Portée de l'Enquête sur les tribunaux de la jeunesse	iv
2. Survol de la méthodologie	iv
3. Définitions et interprétation des données	v
4. Les données en tant qu'indicateurs	v
5. Comparaisons dans le temps et entre secteurs de compétence	vi
6. Diffusion des données	vi
 Partie 1 : Résumé national	 1
 Tableaux	
Tableau 1. Nombre d'accusations, de causes et de personnes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, de 1990-1991 à 1999-2000	2
Tableau 2. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le secteur de compétence, 1999-2000	4
Tableau 3. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000	5
Tableau 4. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon le jugement le plus important, 1999-2000	11
Tableau 5. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon la décision la plus importante, 1999-2000	12
Tableau 6. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse aboutissant à un verdict de culpabilité selon la durée de la peine et le montant de dollars de la décision la plus importante, 1999-2000	13
Tableau 7. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000	14
Tableau 8. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000	20
Tableau 9. Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le secteur de compétence, 1999-2000	26
Tableau 10. Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000	27
 Partie 2 : Données sur la population	 33
 Partie 3 : Liste des tableaux supplémentaires disponibles sur demande	 35
 Partie 4 : Glossaire	 37
 Partie 5 : Catégories d'infractions	 41

INTRODUCTION

Programme des tribunaux, Centre canadien de la statistique juridique

Le Centre canadien de la statistique juridique (CCSJ) est le pivot d'une initiative fédérale-provinciale vouée à la production de statistiques nationales et de renseignements sur l'appareil judiciaire au Canada. L'objectif du Programme des tribunaux du CCSJ consiste à recueillir et à diffuser des données statistiques sur le fonctionnement des tribunaux au Canada. Cela comprend de l'information sur le nombre de causes, les caractéristiques des causes, les ressources et la prestation des services d'aide juridique.

La présente publication renfermant des tableaux de données est la deuxième d'une nouvelle série de diffusions annuelles sur les tribunaux de la jeunesse. Les données présentées dans ce rapport couvrent l'exercice financier 1999-2000 et certaines données qui remontent à 1990-1991 aux fins de comparaison. Des données plus détaillées pour les années antérieures sont disponibles sur demande. Veuillez noter que la base de données de l'enquête sur les tribunaux de la jeunesse a été révisée en décembre 1995 pour inclure des mises à jour aux données de l'Ontario pour les années 1992-1993 et 1993-1994.

Les pages suivantes présentent les concepts et la méthodologie utilisés dans la préparation des données sur les tribunaux de la jeunesse diffusées au public. Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le Centre canadien de la statistique juridique au (613) 951-9023 ou au numéro sans frais 1 800 387-2231.

Enquête sur les tribunaux de la jeunesse

1) Portée

L'Enquête sur les tribunaux de la jeunesse (ETJ) a pour objectif d'établir une base de données nationale de renseignements statistiques sur les accusations, les causes et les personnes, concernant des accusés âgés de 12 à 17 ans (jusqu'au 18^e anniversaire) au moment de l'infraction. Les données sont tirées d'un recensement des chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse au Canada relativement aux infractions aux lois fédérales (*Code criminel*, *Loi sur les stupéfiants*, *Loi sur les aliments et drogues*, *Loi réglementant certaines drogues et autres substances*, *Loi sur les jeunes contrevenants* et autres lois fédérales). L'Enquête ne porte pas sur les appels, les examens, les infractions aux lois provinciales et aux règlements municipaux.

2) Survol de la méthodologie

L'ETJ permet de recueillir des données sur tous les tribunaux de la jeunesse au Canada. Pour de plus amples renseignements sur la couverture de l'ETJ, prière de se reporter à la section 4 de l'introduction (Les données en tant qu'indicateurs).

Les données sont acheminées à l'ETJ par l'entremise de systèmes d'information automatisés ou sur une base manuelle. Des systèmes d'information automatisés sont en opération depuis 1989 à l'Île-du-Prince-Édouard et en Colombie-Britannique, depuis 1990 en Nouvelle-Écosse, depuis 1991 au Nouveau-Brunswick et en Ontario, depuis 1992 en Alberta, aux Territoires du Nord-Ouest et au Yukon, et depuis 1997 à Terre-Neuve et en Saskatchewan. Le Québec, le Manitoba et le Nunavut ont participé à l'ETJ sur une base manuelle en 1999-2000.

Lors de la collecte manuelle des données, les formulaires de déclaration des accusations portées contre les jeunes personnes sont remplis par les greffiers à l'audience. Même si la présentation de ces formulaires est différente pour les secteurs de compétence, les formulaires renferment un même ensemble d'éléments d'information, tel que la province, le code d'identification de l'accusation, la date de naissance, les jugements de la cour et les décisions de la cour. Les formulaires remplis sont envoyés directement par la poste au CCSJ sur une base continue.

On procède à la saisie des données dès la réception des formulaires. Au cours de ce processus, les noms sont codés afin d'empêcher l'identification des individus. Les noms figurant sur les formulaires du Québec et sur les enregistrements transmis par bande magnétique par la Nouvelle-Écosse (Tribunal de la famille) sont codés sur place à l'aide de structures de codage différentes de celles qu'utilise le CCSJ.

Au fur et à mesure que des systèmes d'information sont installés dans les secteurs de compétence, des contrôles de qualité de données sont mis en place afin d'améliorer la qualité des données à des fins opérationnelles. On réduit ainsi la fréquence des problèmes de qualité des données rencontrés au CCSJ durant le traitement des données.

Plusieurs fois durant l'année, des bandes magnétiques sont transmises à l'ETJ par les secteurs de compétence qui sont dotés de systèmes automatisés. Afin de contrôler la qualité des données, on produit un rapport sur l'assurance de la qualité à chaque transmission des bandes magnétiques.

Tous les enregistrements reçus au CCSJ sont soumis à un contrôle automatique. Lorsqu'un enregistrement est rejeté au contrôle, celui-ci est comparé au formulaire initial et, si le problème persiste, on assure un suivi par téléphone auprès des tribunaux ou des bureaux centraux de collecte. Les champs d'information corrigés font ensuite l'objet d'un autre contrôle.

Lorsque les enregistrements sont exempts d'erreur, ils sont emmagasinés dans un fichier principal **d'accusations** organisé par exercice financier, selon la date de la décision. Deux autres fichiers sont ensuite construits à partir de ce fichier principal d'accusations : on crée un fichier des **personnes** en couplant les enregistrements d'accusations dont le code d'identification de l'accusé, le sexe et la date de naissance sont identiques; et un fichier de **causes** en couplant les enregistrements relatifs aux personnes (le code d'identification de l'accusé, le sexe et la date de naissance), le code du tribunal et la date de la première comparution. Les totalisations diffusées dans le présent rapport sont établies à partir des fichiers des causes et des accusations. En ce qui concerne les autres totalisations établies à partir des fichiers des causes, des accusations et des personnes, des tableaux supplémentaires sont disponibles sur demande et sont identifiés à la partie 3 du présent rapport.

3) Définitions et interprétation des données

Les unités de base utilisées par l'ETJ sont **l'accusation**, la **cause** et la **personne**.

Une **accusation** est un chef d'accusation porté officiellement contre un adolescent en vertu d'une loi fédérale et ayant fait l'objet d'une décision. Veuillez noter que les termes « adolescent », « jeune » et « jeune personne » sont utilisés tout au long du rapport pour désigner soit un adolescent soit une adolescente. Les accusations déclarées à l'ETJ représentent les accusations au moment de la décision définitive. L'ETJ ne rend pas compte des réductions de l'accusation initiale ou des changements à celle-ci.

La **cause** désigne une accusation ou un ensemble d'accusations portées contre un **même** adolescent et présentées devant le tribunal à la même date. Les identifiants utilisés pour appairer les accusations à une cause sont le code d'identification, le sexe, la date de naissance, la date de première comparution et le code du lieu où siège le tribunal.

Une **personne** se définit comme étant un adolescent inculpé d'un ou de plusieurs chefs d'accusations ayant fait l'objet d'une décision au cours de l'exercice financier. Les accusations sont appariées à la personne en utilisant le code de la province, le code d'identification, le sexe, la date de naissance et le lieu où siège le tribunal.

Outre les définitions de base des termes accusation, personne et cause, des règles de dénombrement ou un classement hiérarchique sont également utilisés pour certains éléments d'information. Ces règles sont décrites avec de plus amples détails dans le glossaire du présent rapport (partie 4). Des détails sur les catégories d'infractions figurant aux tableaux 3, 7, 8, et 14 se trouvent à la partie 5. Veuillez noter que le dénombrement des causes dans ce rapport peut varier du dénombrement dans les rapports statistiques disponibles dans les secteurs de compétence; cette variation est attribuable aux définitions différentes pour les unités de dénombrement au niveau national.

4) Les données en tant qu'indicateurs

Pour les raisons suivantes, les données doivent être considérées comme des **indicateurs** du nombre de causes et des caractéristiques des causes plutôt que comme des mesures précises.

L'emploi des jugements « arrêt » et « retiré » à des fins administratives — c'est à dire pour réduire un chef d'accusation ou pour corriger un détail sur une dénonciation, varie selon le secteur de compétence et a pour effet d'exagérer le nombre total de causes signalées à l'Enquête sur les tribunaux de la jeunesse. Parmi les causes suspendues ou retirées, on en compte jusqu'à 30 % qui le sont à des fins administratives. Ces causes, lorsqu'il est possible de les repérer, sont supprimées de la base de données de l'ETJ. Cette pratique a un effet plus marqué en Ontario, au Manitoba, en Saskatchewan, et en Colombie-Britannique. Par conséquent, nous recommandons au lecteur de faire l'analyse des causes avec verdict de culpabilité (condamnations) lorsque cela est possible, afin d'améliorer la comparabilité entre les secteurs de compétence.

On ignore l'ampleur du sous-dénombrement — c'est-à-dire du degré de déclaration à l'Enquête de toutes les accusations. Les secteurs de compétence informent les responsables de l'Enquête sur les tribunaux de la jeunesse, lorsque cela est possible, des problèmes de déclaration ou des anomalies qu'ils soupçonnent. En 1991-1992, l'Ontario a signalé un sous-dénombrement de 15 % et en 1995-1996, la Colombie-Britannique a déclaré un sous-dénombrement de 5 %.

Dans les tableaux, la classification des causes (et des personnes) se fait selon l'infraction la plus grave, ce qui entraîne une sous-représentation des infractions moins graves dans les causes comportant plus d'une accusation.

5) Comparaisons dans le temps et entre secteurs de compétence

Les différences dans le temps et entre secteurs de compétence sont attribuables à plusieurs facteurs qui reflètent la façon dont la *Loi sur les jeunes contrevenants* (LJC) a été mise en oeuvre. Ces facteurs sont notamment les modifications de la Loi, les différentes procédures de sélection qui déterminent la comparution devant les tribunaux de la jeunesse, les changements aux critères d'admissibilité aux programmes de mesures de rechange et les programmes d'exécution des décisions prévues par la LJC. Plusieurs de ces facteurs sont décrits ci-après.

Avec l'entrée en vigueur de la LJC en avril 1984, l'âge minimal auquel un adolescent pouvait être accusé en vertu de la LJC était fixé à 12 ans. Cependant, l'âge maximal pouvait varier; il était fixé à 17 ans au Québec et au Manitoba, à 16 ans en Colombie-Britannique et à Terre-Neuve et à 15 ans dans le reste des provinces et territoires. En avril 1985, l'âge maximal a été établi à 17 ans (jusqu'au 18^e anniversaire) dans l'ensemble des provinces et territoires. Ces nouvelles dispositions ont entraîné une augmentation du nombre de causes et ont modifié le profil des jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse.

En vertu d'une modification apportée à la LJC en 1986, le « défaut de se conformer à une décision » telle qu'une amende, ou une ordonnance de probation ou de travaux communautaires est devenu une infraction punissable. En conséquence, on recueille maintenant des données sur certaines questions que l'Enquête ne visait pas auparavant, ce qui occasionne une forte augmentation du nombre d'infractions à la LJC. De plus, une modification au *Code criminel* entrée en vigueur le 15 février 1995 a eu pour effet d'augmenter la limite monétaire des vols et autres infractions contre les biens de 1 000 \$ à 5 000 \$. Cette modification, qui n'a eu qu'un impact minime sur les données pour 1994-1995, a eu un effet plus marqué sur les données pour les exercices ultérieurs.

Pour décrire les changements historiques au fil du temps, il faut utiliser des données comparables, c'est-à-dire des données concernant des jeunes dont les niveaux d'âge minimal et maximal sont les mêmes. On ne peut donc pas comparer directement les données tirées de la première année de l'ETJ, soit 1984-1985, à celles de 1999-2000. Il en va de même pour les données de 1985-1986, qui pourraient se rapporter aux personnes inculpées au cours de l'année précédente. Pour ces raisons, l'exercice 1986-1987 est l'année de référence sur laquelle sont fondées les analyses.

Les administrations provinciales et territoriales sont chargées d'établir et de diriger les procédures destinées à administrer et à mettre en application la LJC. Les différences procédurales ont un certain effet sur le nombre et les caractéristiques des causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse d'un secteur de compétence à l'autre. Par exemple, l'admissibilité aux programmes de mesures de rechange, qui visent à éviter les comparutions devant un tribunal, varie selon les secteurs de compétence.

Le renvoi à un programme de mesures de rechange a lieu avant la mise en accusation à Terre-Neuve, au Québec, au Yukon, dans les Territoires du Nord-Ouest et au Nunavut. Les provinces de l'Île-du-Prince-Édouard, de la Nouvelle-Écosse, du Nouveau-Brunswick, du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la Colombie-Britannique ont un système à deux paliers qui permet que les cas soient considérés avant ou après la mise en accusation. En Ontario, les accusations doivent être portées avant le renvoi à un programme de mesures de rechange.

Les données des tribunaux de la jeunesse incluent seulement les jeunes qui ont été inculpés et excluent donc les jeunes qui sont admis à un programme de mesures de rechange avant la mise en accusation. Les comptes des causes sont aussi affectés, à divers degrés, dans les secteurs de compétence qui permettent le renvoi à un programme de mesures de rechange soit avant ou après la mise en accusation. L'Enquête sur les tribunaux de la jeunesse ne peut révéler la fréquence de l'activité criminelle chez les adolescents; elle indique plutôt la réponse de l'appareil judiciaire à ces crimes.

On observe aussi des différences entre secteurs de compétence au niveau des dispositions relatives à certaines décisions rendues par le tribunal, telles les ordonnances de travaux communautaires et les ordonnances de garde en milieu fermé ou ouvert. De plus, le genre de procédures de présélection dans chaque secteur de compétence a une incidence sur le nombre d'adolescents comparaisant devant les tribunaux.

6) Diffusion des données

Les responsables du Programme des tribunaux publient chaque année un rapport contenant un ensemble de tableaux de données. Le Programme diffuse aussi de l'information au moyen de rapports *Juristat* et de tableaux personnalisés sur demande du client. Ces données sont soumises à des révisions à mesure qu'évolue le milieu judiciaire et que s'améliorent les éléments de données.

Le nombre de tableaux faisant partie de la publication se limite aux tableaux qui intéressent le plus les utilisateurs. Cependant, il y a un certain nombre de tableaux disponibles sur demande. La liste complète de ces tableaux supplémentaires se trouve à la partie 3 du présent rapport. De plus, ce rapport renferme des données chronologiques.

Partie 1 – Résumé national

Tableau 1
Nombre d'accusations, de causes et de personnes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, de 1990-1991 à 1999-2000

Secteurs de compétence		Accusations		Causes		Personnes	
		Nbre	% de variation par rapport à l'année précédente	Nbre	% de variation par rapport à l'année précédente	Nbre	% de variation par rapport à l'année précédente
Terre-Neuve	1990-1991	4 409	..	2 429	..	1 697	..
	1991-1992	5 520	25.2	2 887	18.9	1 908	12.4
	1992-1993	4 872	-11.7	2 556	-11.5	1 751	-8.2
	1993-1994	3 695	-24.2	2 126	-16.8	1 542	-11.9
	1994-1995	3 756	1.7	2 061	-3.1	1 427	-7.5
	1995-1996	3 345	-10.9	1 697	-17.7	1 225	-14.2
	1996-1997	6 240	86.5	2 853	68.1	1 663	35.8
	1997-1998	4 718	-24.4	2 197	-23.0	1 403	-15.6
	1998-1999	4 882	3.5	2 142	-2.5	1 230	-12.3
	1999-2000	4 047	-17.1	1 760	-17.8	1 099	-10.7
Île-du-Prince-Édouard	1990-1991	922	..	471	..	340	..
	1991-1992	1 051	14.0	576	22.3	349	2.6
	1992-1993	1 040	-1.0	490	-14.9	315	-9.7
	1993-1994	912	-12.3	501	2.2	326	3.5
	1994-1995	733	-19.6	404	-19.4	268	-17.8
	1995-1996	492	-32.9	338	-16.3	243	-9.3
	1996-1997	751	52.6	458	35.5	288	18.5
	1997-1998	607	-19.2	376	-17.9	231	-19.8
	1998-1999	552	-9.1	324	-13.8	216	-6.5
	1999-2000	572	3.6	335	3.4	199	-7.9
Nouvelle-Écosse	1990-1991	5 532	..	2 917	..	2 166	..
	1991-1992	6 941	25.5	3 520	20.7	2 487	14.8
	1992-1993	5 691	-18.0	3 078	-12.6	2 153	-13.4
	1993-1994	5 717	0.5	3 133	1.8	2 272	5.5
	1994-1995	6 248	9.3	3 240	3.4	2 314	1.8
	1995-1996	6 958	11.4	3 546	9.4	2 473	6.9
	1996-1997	6 816	-2.0	3 549	0.1	2 451	-0.9
	1997-1998	6 827	0.2	3 472	-2.2	2 243	-8.5
	1998-1999	6 266	-8.2	3 158	-9.0	2 091	-6.8
	1999-2000	6 632	5.8	3 134	-0.8	1 904	-8.9
Nouveau-Brunswick	1990-1991	3 878	..	2 347	..	1 643	..
	1991-1992	3 744	-3.5	2 401	2.3	1 540	-6.3
	1992-1993	3 358	-10.3	2 133	-11.2	1 510	-1.9
	1993-1994	4 067	21.1	2 527	18.5	1 620	7.3
	1994-1995	4 146	1.9	2 550	0.9	1 706	5.3
	1995-1996	4 614	11.3	2 646	3.8	1 687	-1.1
	1996-1997	4 103	-11.1	2 382	-10.0	1 567	-7.1
	1997-1998	3 839	-6.4	2 303	-3.3	1 446	-7.7
	1998-1999	3 477	-9.4	1 999	-13.2	1 321	-8.6
	1999-2000	3 768	8.4	2 280	14.1	1 433	8.5
Québec	1990-1991	27 621	..	8 726	..	5 927	..
	1991-1992	31 121	12.7	10 139	16.2	6 642	12.1
	1992-1993	31 462	1.1	10 293	1.5	6 803	2.4
	1993-1994	29 849	-5.1	10 322	0.3	7 130	4.8
	1994-1995	30 854	3.4	10 944	6.0	7 518	5.4
	1995-1996	25 732	-16.6	10 255	-6.3	7 132	-5.1
	1996-1997	29 262	13.7	11 427	11.4	7 872	10.4
	1997-1998	25 926	-11.4	10 881	-4.8	7 663	-2.7
	1998-1999	26 136	0.8	11 297	3.8	7 773	1.4
	1999-2000	24 908	-4.7	10 768	-4.7	7 544	-2.9
Ontario	1991-1992 ¹	78 833	..	48 854	..	31 497	..
	1992-1993	78 466	..	47 970	..	30 197	..
	1993-1994	85 524	9.0	50 008	4.2	30 744	1.8
	1994-1995	79 024	-7.6	46 355	-7.3	28 914	-6.0
	1995-1996	82 898	4.9	47 955	3.5	29 488	2.0
	1996-1997	80 045	-3.4	46 409	-3.2	28 547	-3.2
	1997-1998	82 553	3.1	44 185	-4.8	28 861	1.1
	1998-1999	76 945	-6.8	40 697	-7.9	26 540	-8.0
	1999-2000	75 296	-2.1	39 096	-3.9	25 541	-3.8
	Manitoba	1990-1991	12 521	..	6 999	..	4 002
1991-1992		14 915	19.1	7 795	11.4	4 302	7.5
1992-1993		14 442	-3.2	7 665	-1.7	4 442	3.3
1993-1994		15 351	6.3	8 329	8.7	4 577	3.0
1994-1995		14 390	-6.3	7 847	-5.8	4 352	-4.9
1995-1996		14 561	1.2	7 244	-7.7	4 036	-7.3
1996-1997		13 233	-9.1	6 816	-5.9	3 826	-5.2
1997-1998		14 428	9.0	7 615	11.7	4 091	6.9
1998-1999		16 409	13.7	8 477	11.3	4 188	2.4
1999-2000		14 460	-11.9	6 878	-18.9	3 607	-13.9

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 1
Nombre d'accusations, de causes et de personnes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, de 1990-1991 à 1999-2000 – fin

Secteurs de compétence		Accusations		Causes		Personnes	
		Nbre	% de variation par rapport à l'année précédente	Nbre	% de variation par rapport à l'année précédente	Nbre	% de variation par rapport à l'année précédente
Saskatchewan	1990-1991	13 822	..	7 779	..	4 656	..
	1991-1992	16 433	18.9	9 055	16.4	5 129	10.2
	1992-1993	14 754	-10.2	8 012	-11.5	4 808	-6.3
	1993-1994	14 444	-2.1	8 095	1.0	4 702	-2.2
	1994-1995	14 402	-0.3	7 577	-6.4	4 378	-6.9
	1995-1996	15 904	10.4	8 592	13.4	4 772	9.0
	1996-1997	17 284	8.7	8 540	-0.6	4 668	-2.2
	1997-1998	17 741	2.6	9 115	6.7	4 677	0.2
	1998-1999	15 333	-13.6	8 127	-10.8	4 222	-9.7
	1999-2000	17 800	16.1	9 062	11.5	4 564	8.1
Alberta	1990-1991	29 112	..	17 059	..	10 153	..
	1991-1992	33 825	16.2	19 650	15.2	11 199	10.3
	1992-1993	34 274	1.3	19 882	1.2	10 408	-7.1
	1993-1994	32 348	-5.6	19 240	-3.2	10 383	-0.2
	1994-1995	29 590	-8.5	17 505	-9.0	9 537	-8.1
	1995-1996	29 446	-0.5	17 502	-0.0	9 484	-0.6
	1996-1997	29 044	-1.4	15 863	-9.4	9 063	-4.4
	1997-1998	28 801	-0.8	16 579	4.5	7 990	-11.8
	1998-1999	29 711	3.2	17 510	5.6	8 698	8.9
	1999-2000	28 749	-3.2	16 188	-7.5	7 745	-11.0
Colombie-Britannique	1990-1991	19 614	..	10 937	..	6 718	..
	1991-1992	25 105	28.0	13 229	21.0	7 891	17.5
	1992-1993	22 060	-12.1	12 202	-7.8	7 273	-7.8
	1993-1994	19 116	-13.3	10 613	-13.0	6 493	-10.7
	1994-1995	19 025	-0.5	10 258	-3.3	6 495	0.0
	1995-1996 ²	18 860	-0.9	10 137	-1.2	6 450	-0.7
	1996-1997	19 689	4.4	10 642	5.0	6 401	-0.8
	1997-1998	24 043	22.1	13 059	22.7	7 260	13.4
	1998-1999	21 308	-11.4	11 764	-9.9	6 505	-10.4
	1999-2000	21 161	-0.7	11 613	-1.3	6 125	-5.8
Yukon	1990-1991	501	..	298	..	182	..
	1991-1992	535	6.8	342	14.8	202	11.0
	1992-1993	395	-26.2	256	-25.1	159	-21.3
	1993-1994	516	30.6	323	26.2	192	20.8
	1994-1995	558	8.1	343	6.2	198	3.1
	1995-1996	983	76.2	530	54.5	305	54.0
	1996-1997	987	0.4	508	-4.2	277	-9.2
	1997-1998	1 052	6.6	506	-0.4	250	-9.7
	1998-1999	884	-16.0	438	-13.4	210	-16.0
	1999-2000	802	-9.3	410	-6.4	188	-10.5
Territoires du Nord-Ouest	1990-1991	1 417	..	726	..	491	..
	1991-1992	1 123	-20.7	574	-20.9	381	-22.4
	1992-1993	1 262	12.4	650	13.2	416	9.2
	1993-1994	1 367	8.3	732	12.6	425	2.2
	1994-1995	1 174	-14.1	659	-10.0	383	-9.9
	1995-1996	934	-20.4	585	-11.2	386	0.8
	1996-1997	1 140	22.1	618	5.6	395	2.3
	1997-1998	1 114	-2.3	595	-3.7	385	-2.5
	1998-1999	1 326	19.0	732	23.0	432	12.2
	1999-2000 ³	802	..	401	..	251	..
Nunavut*	1999-2000 ³	254	..	136	..	103	..
CANADA	1990-1991 ⁴	119 349	..	60 688	..	37 975	..
	1991-1992 ¹	219 146	..	119 022	..	73 527	..
	1992-1993	212 076	..	115 187	..	70 235	..
	1993-1994	212 906	0.4	115 949	0.7	70 406	0.2
	1994-1995	203 900	-4.2	109 743	-5.4	67 490	-4.1
	1995-1996	204 727	0.4	111 027	1.2	67 681	0.3
	1996-1997	208 594	1.9	110 065	-0.9	67 018	-1.0
	1997-1998	211 649	1.5	110 883	0.7	66 500	-0.8
	1998-1999	203 229	-4.0	106 665	-3.8	63 426	-4.6
	1999-2000	199 251	-2.0	102 061	-4.3	60 303	-4.9

* Les données portant sur l'exercice financier 1999-2000 présentent une certaine mesure de sous-dénombrement dont l'ampleur est inconnue.

¹ En 1991-1992, les chiffres de l'Ontario représentaient environ 85 % de son total provincial respectif.

² En 1995-1996, les chiffres de la Colombie-Britannique représentaient environ 95 % de son total provincial respectif.

³ En raison de la formation du Nunavut à partir des Territoires du Nord-Ouest, les données recueillies avant 1999-2000 ne peuvent être comparées aux données recueillies après cette date pour ces deux secteurs de compétence.

⁴ Exclut l'Ontario.

Tableau 2
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le secteur de compétence, 1999-2000

Secteur de compétence	Âge ¹									
	Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
CANADA	102 061	32	3 095	7 943	14 838	21 698	25 342	26 969	1 305	839
Terre-Neuve	1 760	-	67	153	268	345	433	481	12	1
Île-du-Prince-Édouard	335	-	3	18	30	56	105	123	-	-
Nouvelle-Écosse	3 134	1	98	212	453	586	837	926	11	10
Nouveau-Brunswick	2 280	1	57	145	348	476	611	614	28	-
Québec	10 768	3	197	639	1 410	2 204	2 868	3 367	79	1
Ontario	39 096	18	1 326	3 154	5 809	8 673	9 422	9 546	349	799
Manitoba	6 878	1	212	644	982	1 274	1 524	1 666	571	4
Saskatchewan	9 062	3	450	926	1 486	1 834	2 075	2 276	2	10
Alberta	16 188	4	400	1 167	2 210	3 620	4 162	4 540	83	2
Colombie-Britannique	11 613	-	258	829	1 694	2 383	3 067	3 218	161	3
Yukon	410	-	6	28	53	98	106	118	1	-
Territoires du Nord-Ouest ²	401	1	12	15	79	125	98	58	5	8
Nunavut* ²	136	-	9	13	16	24	34	36	3	1

* Les données portant sur l'exercice financier 1999-2000 présentent une certaine mesure de sous-dénombrement dont l'ampleur est inconnue.

¹ L'âge est celui de l'accusé au moment où l'infraction principale a été commise.

² En raison de la formation du Nunavut à partir des Territoires du Nord-Ouest, les données recueillies avant 1999-2000 ne peuvent être comparées aux données recueillies après cette date pour ces deux secteurs de compétence.

Tableau 3
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000

CANADA

Accusation principale		Âge ¹									
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
TOTAL DES INFRACTIONS	T	102 061	32	3 095	7 943	14 838	21 698	25 342	26 969	1 305	839
	M	80 554	28	2 412	5 864	10 725	16 521	20 480	22 790	1 091	643
	F	21 507	4	683	2 079	4 113	5 177	4 862	4 179	214	196
INFRACTIONS CONTRE LA PERSONNE	T	22 937	16	1 066	2 261	3 605	4 867	5 258	5 549	57	258
	M	18 024	15	851	1 710	2 591	3 676	4 257	4 674	48	202
	F	4 913	1	215	551	1 014	1 191	1 001	875	9	56
Meurtre	T	49	-	-	2	2	14	10	21	-	-
	M	43	-	-	2	1	10	10	20	-	-
	F	6	-	-	-	1	4	-	1	-	-
Homicide involontaire	T	18	-	1	1	3	3	4	6	-	-
	M	16	-	1	1	2	2	4	6	-	-
	F	2	-	-	-	1	1	-	-	-	-
Tentative de meurtre	T	66	-	-	2	2	9	20	31	-	2
	M	57	-	-	2	-	8	19	26	-	2
	F	9	-	-	-	2	1	1	5	-	-
Agressions sexuelles graves	T	5	-	-	1	1	1	-	2	-	-
	M	5	-	-	1	1	1	-	2	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Agressions sexuelles armées	T	53	-	1	8	15	10	16	3	-	-
	M	51	-	1	8	14	10	16	2	-	-
	F	2	-	-	-	1	-	-	1	-	-
Agressions sexuelles	T	1 313	6	111	228	220	275	236	209	13	15
	M	1 278	6	109	222	210	268	233	203	13	14
	F	35	-	2	6	10	7	3	6	-	1
Viol/attentat à la pudeur	T	30	-	3	4	4	9	1	6	2	1
	M	29	-	3	4	4	9	1	5	2	1
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Voies de fait graves	T	415	-	3	5	28	75	128	168	3	5
	M	353	-	2	5	20	63	111	144	3	5
	F	62	-	1	-	8	12	17	24	-	-
Voies de fait armées	T	4 479	1	184	403	639	932	1 054	1 211	5	50
	M	3 657	-	154	340	493	714	873	1 037	5	41
	F	822	1	30	63	146	218	181	174	-	9
Blessier intentionnellement/armes à feu	T	14	-	-	1	4	2	2	5	-	-
	M	14	-	-	1	4	2	2	5	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Voies de fait mineures	T	10 235	3	606	1 196	1 843	2 188	2 160	2 106	18	115
	M	7 068	3	443	802	1 155	1 436	1 539	1 605	12	73
	F	3 167	-	163	394	688	752	621	501	6	42
Infliction illégale de lésions corporelles	T	12	-	-	-	1	1	4	6	-	-
	M	11	-	-	-	1	1	4	5	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 3
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation principale		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
Voies de fait sur un policier	T	565	-	7	24	58	106	151	214	2	3
	M	404	-	5	15	32	68	110	170	2	2
	F	161	-	2	9	26	38	41	44	-	1
Autres voies de fait	T	22	-	-	1	6	6	3	3	2	1
	M	18	-	-	1	4	5	3	3	1	1
	F	4	-	-	-	2	1	-	-	1	-
Vol qualifié	T	3 109	3	74	209	442	687	797	853	3	41
	M	2 663	3	61	148	357	574	701	778	3	38
	F	446	-	13	61	85	113	96	75	-	3
Usage négligent d'armes offensives	T	277	-	4	16	27	55	70	102	1	2
	M	266	-	4	16	26	52	69	96	1	2
	F	11	-	-	-	1	3	1	6	-	-
Port d'arme	T	1 767	-	46	104	216	395	488	502	2	14
	M	1 622	-	45	91	187	359	452	472	2	14
	F	145	-	1	13	29	36	36	30	-	-
Autres infractions armées	T	83	-	2	5	7	18	25	26	-	-
	M	78	-	2	5	5	16	24	26	-	-
	F	5	-	-	-	2	2	1	-	-	-
Infanticide et autres infractions connexes	T	6	-	-	-	1	1	1	2	1	-
	M	2	-	-	-	-	1	1	-	-	-
	F	4	-	-	-	1	-	-	2	1	-
Enlèvement/prise d'otage	T	43	-	1	1	4	9	14	12	-	2
	M	42	-	1	1	4	9	13	12	-	2
	F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
Extorsion	T	135	-	6	15	26	25	32	26	-	5
	M	115	-	4	13	17	23	30	23	-	5
	F	20	-	2	2	9	2	2	3	-	-
Autres infractions d'ordre sexuel	T	211	3	16	31	54	42	35	23	5	2
	M	202	3	15	28	52	41	35	22	4	2
	F	9	-	1	3	2	1	-	1	1	-
Négligence criminelle	T	30	-	1	4	2	4	7	12	-	-
	M	30	-	1	4	2	4	7	12	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS CONTRE LES BIENS	T	41 122	15	1 504	3 558	6 353	8 966	10 166	10 212	95	253
	M	33 500	12	1 173	2 701	4 816	7 224	8 467	8 824	84	199
	F	7 622	3	331	857	1 537	1 742	1 699	1 388	11	54
Introduction par effraction	T	10 285	4	371	842	1 578	2 283	2 587	2 535	31	54
	M	9 233	3	330	725	1 327	2 037	2 370	2 363	28	50
	F	1 052	1	41	117	251	246	217	172	3	4
Crimes d'incendie	T	410	-	39	68	84	81	69	67	-	2
	M	361	-	31	58	77	72	59	62	-	2
	F	49	-	8	10	7	9	10	5	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 3
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation principale		Âge ¹									
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
Prise de véhicule sans consentement	T	1 829	1	46	130	312	467	485	380	2	6
	M	1 384	1	31	83	207	361	383	312	2	4
	F	445	-	15	47	105	106	102	68	-	2
Vol de plus de 5 000 \$	T	1 653	-	25	85	221	388	468	450	5	11
	M	1 510	-	23	75	193	356	426	424	4	9
	F	143	-	2	10	28	32	42	26	1	2
Vol de moins de 5 000 \$	T	14 514	6	588	1 473	2 373	3 186	3 432	3 351	25	80
	M	10 628	4	418	1 004	1 573	2 283	2 588	2 680	22	56
	F	3 886	2	170	469	800	903	844	671	3	24
Vol non spécifié	T	943	-	35	80	181	217	213	210	-	7
	M	715	-	19	43	143	165	176	164	-	5
	F	228	-	16	37	38	52	37	46	-	2
Autre vol	T	111	-	-	9	17	23	31	29	-	2
	M	66	-	-	4	7	13	18	22	-	2
	F	45	-	-	5	10	10	13	7	-	-
Faux prétexte	T	106	-	1	5	4	14	27	50	2	3
	M	83	-	1	3	2	11	19	43	2	2
	F	23	-	-	2	2	3	8	7	-	1
Faux	T	446	-	4	20	50	88	126	155	2	1
	M	334	-	-	16	39	68	95	114	1	1
	F	112	-	4	4	11	20	31	41	1	-
Fraude	T	586	1	2	15	44	113	175	225	5	6
	M	406	1	1	9	24	79	120	166	5	1
	F	180	-	1	6	20	34	55	59	-	5
Autres transactions frauduleuses	T	398	-	2	13	31	62	109	176	-	5
	M	281	-	1	7	18	42	75	134	-	4
	F	117	-	1	6	13	20	34	42	-	1
Possession de biens volés	T	4 738	1	98	277	596	1 020	1 312	1 381	11	42
	M	4 064	1	78	224	482	847	1 148	1 237	10	37
	F	674	-	20	53	114	173	164	144	1	5
Méfaits/dommages au bien public	T	5 103	2	293	541	862	1 024	1 132	1 203	12	34
	M	4 435	2	240	450	724	890	990	1 103	10	26
	F	668	-	53	91	138	134	142	100	2	8
AUTRES INFRACTIONS AU CODE CRIMINEL	T	18 718	-	388	1 232	2 532	3 647	4 681	5 528	514	196
	M	13 985	-	284	821	1 663	2 570	3 596	4 493	408	150
	F	4 733	-	104	411	869	1 077	1 085	1 035	106	46
Conduite avec facultés affaiblies	T	857	-	2	3	13	47	195	590	5	2
	M	714	-	1	2	9	33	161	502	4	2
	F	143	-	1	1	4	14	34	88	1	-
Évasion	T	770	-	6	31	87	192	192	231	4	27
	M	663	-	4	22	67	158	170	215	4	23
	F	107	-	2	9	20	34	22	16	-	4

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 3
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation principale		Âge ¹									
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
En liberté sans excuse	T	639	-	6	17	68	113	188	222	9	16
	M	509	-	5	12	50	87	148	184	9	14
	F	130	-	1	5	18	26	40	38	-	2
Défaut de comparaître	T	11 078	-	249	797	1 623	2 249	2 709	2 936	456	59
	M	7 984	-	176	525	1 017	1 503	2 011	2 347	358	47
	F	3 094	-	73	272	606	746	698	589	98	12
Inobservation de l'engagement	T	52	-	-	3	9	6	17	17	-	-
	M	41	-	-	2	6	5	14	14	-	-
	F	11	-	-	1	3	1	3	3	-	-
Défaut de se conformer à une ordonnance	T	360	-	3	15	33	77	87	106	18	21
	M	275	-	3	8	18	53	71	91	14	17
	F	85	-	-	7	15	24	16	15	4	4
Tentatives/complices/complots	T	322	-	2	18	43	64	101	90	2	2
	M	283	-	1	15	35	56	94	78	2	2
	F	39	-	1	3	8	8	7	12	-	-
Troubler la paix/nuisances	T	869	-	11	59	105	184	242	263	3	2
	M	680	-	10	33	76	144	195	217	3	2
	F	189	-	1	26	29	40	47	46	-	-
Enlèvement	T	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
Proxénétisme	T	9	-	-	-	-	2	3	4	-	-
	M	5	-	-	-	-	-	3	2	-	-
	F	4	-	-	-	-	2	-	2	-	-
Maison de débauche	T	5	-	-	-	1	1	-	3	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	5	-	-	-	1	1	-	3	-	-
Sollicitation	T	87	-	-	1	6	10	21	48	-	1
	M	11	-	-	-	-	-	1	9	-	1
	F	76	-	-	1	6	10	20	39	-	-
Autres infractions liées à des véhicules à moteur	T	303	-	-	4	6	28	104	157	1	3
	M	270	-	-	1	5	24	94	142	1	3
	F	33	-	-	3	1	4	10	15	-	-
Jeux et paris	T	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Infractions contre l'administration de la justice	T	854	-	23	35	96	157	230	294	10	9
	M	553	-	15	17	52	99	147	210	8	5
	F	301	-	8	18	44	58	83	84	2	4
Infractions relatives à la monnaie	T	130	-	-	1	10	19	42	58	-	-
	M	119	-	-	1	10	16	39	53	-	-
	F	11	-	-	-	-	3	3	5	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 3
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation principale		Âge ¹									
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
Exhibitionnisme/nudité	T	66	-	1	11	12	7	17	18	-	-
	M	64	-	1	11	10	7	17	18	-	-
	F	2	-	-	-	2	-	-	-	-	-
Actes contraires aux bonnes moeurs	T	9	-	-	-	-	4	4	1	-	-
	M	9	-	-	-	-	4	4	1	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ordre public	T	36	-	1	4	7	8	7	8	-	1
	M	31	-	1	3	6	7	6	8	-	-
	F	5	-	-	1	1	1	1	-	-	1
Infractions contre la personne et la réputation	T	1 770	-	72	199	349	367	386	375	4	18
	M	1 392	-	59	147	257	284	312	316	4	13
	F	378	-	13	52	92	83	74	59	-	5
Autres infractions au Code criminel	T	500	-	12	34	64	111	136	106	2	35
	M	382	-	8	22	45	90	109	86	1	21
	F	118	-	4	12	19	21	27	20	1	14
LOI SUR LES STUPÉFIANTS	T	43	-	2	2	5	9	12	13	-	-
	M	36	-	2	2	4	8	9	11	-	-
	F	7	-	-	-	1	1	3	2	-	-
Importation/exportation de stupéfiants	T	3	-	1	-	-	1	1	-	-	-
	M	3	-	1	-	-	1	1	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trafic de stupéfiants	T	15	-	1	-	2	5	4	3	-	-
	M	13	-	1	-	2	4	4	2	-	-
	F	2	-	-	-	-	1	-	1	-	-
Possession de stupéfiants	T	25	-	-	2	3	3	7	10	-	-
	M	20	-	-	2	2	3	4	9	-	-
	F	5	-	-	-	1	-	3	1	-	-
Défaut de divulguer des ordonnances	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Culture	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES ALIMENTS ET DROGUES	T	2	-	-	-	-	2	-	-	-	-
	M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
Trafic de drogues	T	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	M	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Possession de drogues	T	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 3
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, 1999-2000 – fin

CANADA

Accusation principale		Âge ¹									
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
Autres infractions à la LAD	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI RÉGLEMENTANT CERTAINES DROGUES ET AUTRES SUBSTANCES	T	5 349	1	39	174	499	983	1 570	2 045	14	24
	M	4 692	1	27	144	436	857	1 389	1 805	12	21
	F	657	-	12	30	63	126	181	240	2	3
Importation/exportation de drogues et d'autres substances	T	7	-	-	-	-	2	2	3	-	-
	M	4	-	-	-	-	2	1	1	-	-
	F	3	-	-	-	-	-	1	2	-	-
Trafic de drogues et d'autres substances	T	1 458	1	21	68	169	279	401	510	5	4
	M	1 254	1	13	53	143	242	350	443	5	4
	F	204	-	8	15	26	37	51	67	-	-
Possession de drogues et d'autres substances	T	3 753	-	17	105	326	682	1 131	1 464	8	20
	M	3 318	-	13	90	289	594	1 008	1 301	6	17
	F	435	-	4	15	37	88	123	163	2	3
Production	T	67	-	1	-	1	10	15	40	-	-
	M	60	-	1	-	1	10	12	36	-	-
	F	7	-	-	-	-	-	3	4	-	-
Produits de la criminalité	T	64	-	-	1	3	10	21	28	1	-
	M	56	-	-	1	3	9	18	24	1	-
	F	8	-	-	-	-	1	3	4	-	-
Autres infractions à la LRDS	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES JEUNES CONTREVENANTS	T	13 763	-	95	714	1 832	3 205	3 619	3 565	625	108
	M	10 212	-	74	485	1 206	2 168	2 732	2 937	539	71
	F	3 551	-	21	229	626	1 037	887	628	86	37
Défaut de se conformer à une décision	T	13 517	-	91	703	1 795	3 152	3 544	3 502	622	108
	M	10 015	-	71	474	1 176	2 125	2 679	2 881	538	71
	F	3 502	-	20	229	619	1 027	865	621	84	37
Défaut de se conformer à une promesse	T	246	-	4	11	37	53	75	63	3	-
	M	197	-	3	11	30	43	53	56	1	-
	F	49	-	1	-	7	10	22	7	2	-
Outrage au tribunal de la jeunesse	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Aider/faire obstacle/autre	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS À D'AUTRES LOIS FÉDÉRALES	T	127	-	1	2	12	19	36	57	-	-
	M	104	-	1	1	9	17	30	46	-	-
	F	23	-	-	1	3	2	6	11	-	-

¹ L'âge est celui de l'accusé au moment où l'infraction principale a été commise.

Nota : Voir la partie 5 pour une explication des catégories d'infraction.

Tableau 4
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement le plus important, 1999-2000

CANADA

Jugement le plus important		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
TOTAL	T	102 061	32	3 097	7 941	14 839	21 701	25 333	26 975	1 304	839
	M	80 554	28	2 414	5 862	10 728	16 523	20 470	22 796	1 090	643
	F	21 507	4	683	2 079	4 111	5 178	4 863	4 179	214	196
Renvoi à un tribunal pour adultes	T	52	-	-	-	1	11	10	28	2	-
	M	47	-	-	-	-	8	9	28	2	-
	F	5	-	-	-	1	3	1	-	-	-
Coupable	T	68 184	17	1 859	5 141	10 045	15 007	17 183	17 965	548	419
	M	54 745	15	1 480	3 887	7 385	11 638	14 130	15 419	460	331
	F	13 439	2	379	1 254	2 660	3 369	3 053	2 546	88	88
Non coupable ²	T	1 097	1	41	78	148	201	289	321	10	8
	M	931	1	30	61	115	165	258	288	8	5
	F	166	-	11	17	33	36	31	33	2	3
Arrêt	T	10 534	3	397	960	1 636	2 055	2 399	2 649	387	48
	M	7 769	2	300	641	1 118	1 435	1 800	2 114	325	34
	F	2 765	1	97	319	518	620	599	535	62	14
Rejeté	T	2 393	1	111	200	335	460	580	652	22	32
	M	1 877	-	86	147	226	365	469	541	18	25
	F	516	1	25	53	109	95	111	111	4	7
Retiré	T	19 250	10	674	1 512	2 617	3 875	4 740	5 168	324	330
	M	14 748	10	511	1 085	1 839	2 849	3 693	4 245	270	246
	F	4 502	-	163	427	778	1 026	1 047	923	54	84
Transfert de compétence	T	326	-	7	21	31	58	91	114	3	1
	M	252	-	2	17	23	36	78	93	2	1
	F	74	-	5	4	8	22	13	21	1	-
Autre ³	T	225	-	8	29	26	34	41	78	8	1
	M	185	-	5	24	22	27	33	68	5	1
	F	40	-	3	5	4	7	8	10	3	-

¹ L'âge est celui de l'accusé à la date de l'accusation la plus importante.

² « Non coupable » comprend « Non coupable pour cause d'aliénation ».

³ « Autre » comprend « Inapte à subir un procès » et autres jugements.

Tableau 5
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision la plus importante, 1999-2000

CANADA

Décision la plus importante		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
TOTAL	T	68 184	17	1 859	5 141	10 045	15 007	17 183	17 965	548	419
	M	54 745	15	1 480	3 887	7 385	11 638	14 130	15 419	460	331
	F	13 439	2	379	1 254	2 660	3 369	3 053	2 546	88	88
Garde en milieu fermé	T	11 610	1	113	472	1 323	2 604	3 284	3 621	98	94
	M	9 918	1	92	394	997	2 121	2 861	3 288	87	77
	F	1 692	-	21	78	326	483	423	333	11	17
Garde en milieu ouvert	T	11 605	-	211	889	1 855	2 800	3 039	2 672	33	106
	M	9 698	-	183	691	1 445	2 283	2 609	2 390	23	74
	F	1 907	-	28	198	410	517	430	282	10	32
Probation	T	33 028	12	1 259	3 060	5 546	7 272	7 904	7 648	173	154
	M	25 801	10	1 006	2 300	4 018	5 529	6 306	6 368	138	126
	F	7 227	2	253	760	1 528	1 743	1 598	1 280	35	28
Amende	T	4 062	1	17	54	163	511	1 110	2 059	133	14
	M	3 394	1	11	37	117	379	912	1 799	125	13
	F	668	-	6	17	46	132	198	260	8	1
Indemnité	T	152	-	-	4	10	39	37	62	-	-
	M	137	-	-	2	8	35	35	57	-	-
	F	15	-	-	2	2	4	2	5	-	-
Remboursement à l'acquéreur	T	21	-	-	-	2	3	5	10	1	-
	M	18	-	-	-	2	2	4	9	1	-
	F	3	-	-	-	-	1	1	1	-	-
Indemnité en nature	T	311	-	8	14	36	66	83	95	2	7
	M	272	-	7	12	29	59	70	88	1	6
	F	39	-	1	2	7	7	13	7	1	1
Travaux communautaires	T	4 750	2	153	439	764	1 205	1 127	1 013	22	25
	M	3 536	2	110	315	529	882	866	798	14	20
	F	1 214	-	43	124	235	323	261	215	8	5
Restitution	T	50	-	-	1	6	10	11	19	3	-
	M	43	-	-	1	3	9	9	18	3	-
	F	7	-	-	-	3	1	2	1	-	-
Interdiction/saisie/confiscation	T	145	-	5	12	21	25	39	41	-	2
	M	129	-	5	11	20	21	36	34	-	2
	F	16	-	-	1	1	4	3	7	-	-
Absolution sous condition	T	207	-	13	26	31	35	45	54	-	3
	M	157	-	9	15	26	25	37	42	-	3
	F	50	-	4	11	5	10	8	12	-	-
Absolution inconditionnelle	T	1 094	-	45	90	172	209	229	328	12	9
	M	793	-	31	60	116	141	180	248	10	7
	F	301	-	14	30	56	68	49	80	2	2
Autre ²	T	1 149	1	35	80	116	228	270	343	71	5
	M	849	1	26	49	75	152	205	280	58	3
	F	300	-	9	31	41	76	65	63	13	2

¹ L'âge est celui de l'accusé à la date de l'accusation la plus importante.

² « Autre » comprend les travaux écrits, les excuses et les services de conseiller.

Tableau 6
Nombre de causes devant les tribunaux de la jeunesse aboutissant à un verdict de culpabilité selon la durée de la peine et le montant de dollars de la décision la plus importante, 1999-2000

Décision la plus importante	Âge ¹									
	TOTAL	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
TOTAL - Garde en milieu Fermé	11 610	1	113	472	1 323	2 604	3 284	3 621	98	94
< de 1 mois	4 374	1	61	215	549	1 029	1 202	1 243	40	34
de 1 à 3 mois	4 740	-	40	169	564	1 013	1 362	1 505	43	44
de 4 à 6 mois	1 638	-	11	60	143	384	467	550	15	8
de 7 à 12 mois	678	-	1	19	56	144	191	260	-	7
de 13 à 24 mois	169	-	-	8	10	33	60	57	-	1
> de 24 mois	11	-	-	1	1	1	2	6	-	-
TOTAL - Garde en milieu ouvert	11 605	-	211	889	1 855	2 800	3 039	2 672	33	106
< de 1 mois	3 483	-	60	264	590	858	857	800	19	35
de 1 à 3 mois	5 362	-	109	368	851	1 307	1 390	1 264	12	61
de 4 à 6 mois	2 170	-	28	198	326	504	614	493	1	6
de 7 à 12 mois	533	-	12	51	85	119	158	103	1	4
de 13 à 24 mois	50	-	2	8	2	10	19	9	-	-
> de 24 mois	7	-	-	-	1	2	1	3	-	-
TOTAL - Probation	33 028	12	1 259	3 060	5 546	7 272	7 904	7 648	173	154
< de 1 mois	96	-	1	5	7	27	36	19	-	1
de 1 à 3 mois	901	-	29	83	142	172	204	255	14	2
de 4 à 6 mois	6 358	1	207	539	1 031	1 356	1 511	1 656	38	19
de 7 à 12 mois	18 514	7	673	1 679	3 124	4 141	4 505	4 232	66	87
de 13 à 24 mois	7 132	4	348	754	1 237	1 570	1 642	1 480	52	45
> de 24 mois	27	-	1	-	5	6	6	6	3	-
TOTAL - Absolution sous condition	207	-	13	26	31	35	45	54	-	3
< de 1 mois	107	-	7	12	18	17	22	28	-	3
de 1 à 3 mois	18	-	-	1	-	5	7	5	-	-
de 4 à 6 mois	38	-	2	9	2	7	8	10	-	-
de 7 à 12 mois	42	-	4	4	10	5	8	11	-	-
de 13 à 24 mois	2	-	-	-	1	1	-	-	-	-
> de 24 mois	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TOTAL - Amende	4 062	1	17	54	163	511	1 110	2 059	133	14
< de 50 \$	396	-	3	9	31	72	111	162	8	-
de 50 \$ à 100 \$	1 621	-	10	27	69	245	479	730	55	6
de 101 \$ à 500 \$	1 893	1	4	18	61	188	482	1 062	69	8
> de 500 \$	152	-	-	-	2	6	38	105	1	-
TOTAL - Indemnité	152	-	-	4	10	39	37	62	-	-
< de 50 \$	14	-	-	3	2	3	3	3	-	-
de 50 \$ à 100 \$	40	-	-	1	2	17	8	12	-	-
de 101 \$ à 500 \$	75	-	-	-	6	17	21	31	-	-
> de 500 \$	23	-	-	-	-	2	5	16	-	-
TOTAL - Remboursement à l'acquéreur	21	-	-	-	2	3	5	10	1	-
< de 50 \$	5	-	-	-	-	2	1	2	-	-
de 50 \$ à 100 \$	8	-	-	-	2	-	2	4	-	-
de 101 \$ à 500 \$	8	-	-	-	-	1	2	4	1	-
> de 500 \$	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

¹ L'âge est celui de l'accusé à la date de l'accusation la plus importante.

Tableau 7
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000

CANADA

Accusation la plus importante		Jugement le plus important								
		Total	Renvoi à un tribunal pour adultes	Coupable	Non Coupable ¹	Arrêt	Rejet	Retrait	Transfert de compétence	Autre ²
TOTAL DES INFRACTIONS	T	102 061	52	68 184	1 097	10 534	2 393	19 250	326	225
	M	80 554	47	54 745	931	7 769	1 877	14 748	252	185
	F	21 507	5	13 439	166	2 765	516	4 502	74	40
INFRACTIONS CONTRE LA PERSONNE	T	21 518	31	13 777	484	1 840	798	4 466	52	70
	M	16 846	27	10 864	407	1 398	624	3 426	39	61
	F	4 672	4	2 913	77	442	174	1 040	13	9
Meurtre	T	44	12	10	1	9	1	11	-	-
	M	38	9	9	1	7	1	11	-	-
	F	6	3	1	-	2	-	-	-	-
Homicide involontaire	T	17	-	16	-	1	-	-	-	-
	M	15	-	14	-	1	-	-	-	-
	F	2	-	2	-	-	-	-	-	-
Tentative de meurtre	T	49	1	7	1	11	-	29	-	-
	M	42	1	5	1	8	-	27	-	-
	F	7	-	2	-	3	-	2	-	-
Agressions sexuelles graves	T	4	-	2	1	-	-	1	-	-
	M	4	-	2	1	-	-	1	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Agressions sexuelles armées	T	43	1	17	2	-	10	13	-	-
	M	42	1	17	2	-	10	12	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	1	-	-
Agressions sexuelles	T	1 198	4	616	79	163	78	240	9	9
	M	1 165	4	599	77	153	76	238	9	9
	F	33	-	17	2	10	2	2	-	-
Viol/attentat à la pudeur	T	29	-	7	2	5	3	10	1	1
	M	28	-	7	2	4	3	10	1	1
	F	1	-	-	-	1	-	-	-	-
Voies de fait graves	T	357	-	188	8	32	14	113	1	1
	M	306	-	162	7	24	13	99	-	1
	F	51	-	26	1	8	1	14	1	-
Voies de fait armées	T	3 897	2	2 494	106	315	159	799	6	16
	M	3 168	2	2 046	89	234	134	642	6	15
	F	729	-	448	17	81	25	157	-	1
Blessés intentionnellement/ armes à feu	T	9	-	5	-	2	-	2	-	-
	M	9	-	5	-	2	-	2	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Voies de fait mineures	T	9 988	2	6 570	164	785	332	2 089	17	29
	M	6 874	1	4 631	120	511	211	1 369	7	24
	F	3 114	1	1 939	44	274	121	720	10	5
Infliction illégale de lésions corporelles	T	12	-	8	-	1	1	2	-	-
	M	11	-	7	-	1	1	2	-	-
	F	1	-	1	-	-	-	-	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 7
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Jugement le plus important								
		Total	Renvoi à un tribunal pour adultes	Coupable	Non Coupable ¹	Arrêt	Rejet	Retrait	Transfert de compétence	Autre ²
Voies de fait sur un policier	T	471	-	356	11	30	5	67	2	-
	M	333	-	248	10	23	3	48	1	-
	F	138	-	108	1	7	2	19	1	-
Autres voies de fait	T	20	-	11	1	2	1	5	-	-
	M	17	-	9	1	2	1	4	-	-
	F	3	-	2	-	-	-	1	-	-
Vol qualifié	T	2 887	7	1 914	65	241	105	542	8	5
	M	2 482	7	1 647	61	201	92	462	7	5
	F	405	-	267	4	40	13	80	1	-
Usage négligent d'armes offensives	T	222	-	133	3	22	3	61	-	-
	M	214	-	129	3	20	3	59	-	-
	F	8	-	4	-	2	-	2	-	-
Port d'arme	T	1 667	-	1 048	18	173	61	355	7	5
	M	1 535	-	970	15	162	55	324	7	2
	F	132	-	78	3	11	6	31	-	3
Autres infractions armées	T	84	-	56	-	9	5	12	1	1
	M	80	-	54	-	9	5	10	1	1
	F	4	-	2	-	-	-	2	-	-
Infanticide et autres infractions connexes	T	8	-	7	-	-	1	-	-	-
	M	4	-	4	-	-	-	-	-	-
	F	4	-	3	-	-	1	-	-	-
Enlèvement/prise d'otage	T	43	1	24	4	3	2	9	-	-
	M	42	1	24	4	3	1	9	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
Extorsion	T	145	-	78	10	7	6	42	-	2
	M	126	-	74	5	5	5	35	-	2
	F	19	-	4	5	2	1	7	-	-
Autres infractions d'ordre sexuel	T	293	1	193	8	24	9	57	-	1
	M	282	1	186	8	23	8	55	-	1
	F	11	-	7	-	1	1	2	-	-
Négligence criminelle	T	31	-	17	-	5	2	7	-	-
	M	29	-	15	-	5	2	7	-	-
	F	2	-	2	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS CONTRE LES BIENS	T	40 920	12	27 954	334	4 803	991	6 622	133	71
	M	33 345	12	23 470	289	3 471	771	5 168	104	60
	F	7 575	-	4 484	45	1 332	220	1 454	29	11
Introduction par effraction	T	9 779	8	7 396	77	743	205	1 300	31	19
	M	8 789	8	6 736	74	641	174	1 118	19	19
	F	990	-	660	3	102	31	182	12	-
Crimes d'incendie	T	382	1	226	7	47	15	84	1	1
	M	333	1	193	7	36	12	82	1	1
	F	49	-	33	-	11	3	2	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 7
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Jugement le plus important								
		Total	Renvoi à un tribunal pour adultes	Coupable	Non Coupable ¹	Arrêt	Rejet	Retrait	Transfert de compétence	Autre ²
Prise de véhicule sans consentement	T	1 755	-	1 241	11	227	31	236	5	4
	M	1 327	-	958	7	151	23	182	5	1
	F	428	-	283	4	76	8	54	-	3
Vol de plus de 5 000 \$	T	1 404	-	1 011	12	135	27	207	8	4
	M	1 270	-	929	12	120	21	177	8	3
	F	134	-	82	-	15	6	30	-	1
Vol de moins de 5 000 \$	T	14 092	-	9 043	105	2 244	406	2 224	42	28
	M	10 267	-	6 942	82	1 398	283	1 511	30	21
	F	3 825	-	2 101	23	846	123	713	12	7
Vol non spécifié	T	875	-	466	7	193	11	197	1	-
	M	658	-	377	6	119	10	145	1	-
	F	217	-	89	1	74	1	52	-	-
Autre vol	T	103	-	78	-	7	2	15	-	1
	M	63	-	49	-	4	2	7	-	1
	F	40	-	29	-	3	-	8	-	-
Faux prétexte	T	104	-	72	1	14	2	15	-	-
	M	79	-	52	1	12	1	13	-	-
	F	25	-	20	-	2	1	2	-	-
Faux	T	415	-	293	5	37	16	61	3	-
	M	303	-	220	2	25	13	41	2	-
	F	112	-	73	3	12	3	20	1	-
Fraude	T	630	-	446	6	62	12	101	3	-
	M	442	-	318	4	41	9	67	3	-
	F	188	-	128	2	21	3	34	-	-
Autres transactions frauduleuses	T	401	1	294	3	31	8	63	1	-
	M	286	1	209	2	25	6	43	-	-
	F	115	-	85	1	6	2	20	1	-
Possession de biens volés	T	5 626	1	3 871	43	457	100	1 124	28	2
	M	4 868	1	3 409	38	383	89	921	25	2
	F	758	-	462	5	74	11	203	3	-
Méfaits/dommages au bien public	T	5 354	1	3 517	57	606	156	995	10	12
	M	4 660	1	3 078	54	516	128	861	10	12
	F	694	-	439	3	90	28	134	-	-
AUTRES INFRACTIONS AU CODE CRIMINEL	T	19 647	5	11 980	152	2 176	340	4 853	89	52
	M	14 764	4	9 133	129	1 541	260	3 590	66	41
	F	4 883	1	2 847	23	635	80	1 263	23	11
Conduite avec facultés affaiblies	T	874	-	742	10	25	20	72	4	1
	M	728	-	614	10	19	18	62	4	1
	F	146	-	128	-	6	2	10	-	-
Évasion	T	759	-	683	1	14	3	54	3	1
	M	649	-	586	1	13	3	43	2	1
	F	110	-	97	-	1	-	11	1	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 7
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Jugement le plus important								
		Total	Renvoi à un tribunal pour adultes	Coupable	Non Coupable ¹	Arrêt	Rejet	Retrait	Transfert de compétence	Autre ²
En liberté sans excuse	T	672	-	603	3	12	3	51	-	-
	M	546	-	487	3	10	2	44	-	-
	F	126	-	116	-	2	1	7	-	-
Défaut de comparaître	T	11 208	2	6 293	45	1 523	124	3 142	71	8
	M	8 112	2	4 596	37	1 034	100	2 287	51	5
	F	3 096	-	1 697	8	489	24	855	20	3
Inobservation de l'engagement	T	51	-	27	3	7	-	12	-	2
	M	40	-	21	3	6	-	8	-	2
	F	11	-	6	-	1	-	4	-	-
Défaut de se conformer à une ordonnance	T	351	-	177	2	42	12	114	1	3
	M	271	-	138	2	32	9	88	1	1
	F	80	-	39	-	10	3	26	-	2
Tentatives/complices/complots	T	370	-	244	4	21	4	96	-	1
	M	328	-	227	4	15	4	77	-	1
	F	42	-	17	-	6	-	19	-	-
Troubler la paix/nuisances	T	910	-	546	5	104	31	220	-	4
	M	714	-	442	4	79	27	159	-	3
	F	196	-	104	1	25	4	61	-	1
Enlèvement	T	1	-	-	-	-	-	1	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	1	-	-
Proxénétisme	T	9	-	6	1	1	-	-	-	1
	M	8	-	5	1	1	-	-	-	1
	F	1	-	1	-	-	-	-	-	-
Maison de débauche	T	8	-	7	-	-	-	1	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	8	-	7	-	-	-	1	-	-
Sollicitation	T	89	-	53	-	11	4	21	-	-
	M	11	-	1	-	2	-	8	-	-
	F	78	-	52	-	9	4	13	-	-
Autres infractions liées à des véhicules à moteur	T	363	-	239	9	24	11	79	1	-
	M	324	-	217	9	22	6	69	1	-
	F	39	-	22	-	2	5	10	-	-
Jeux et paris	T	1	-	1	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	1	-	-	-	-	-	-
Infractions contre l'administration de la justice	T	1 066	1	752	8	90	13	192	6	4
	M	704	-	501	5	59	11	121	4	3
	F	362	1	251	3	31	2	71	2	1
Infractions relatives à la monnaie	T	138	-	74	2	20	4	38	-	-
	M	127	-	66	2	20	3	36	-	-
	F	11	-	8	-	-	1	2	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 7
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Jugement le plus important								
		Total	Renvoi à un tribunal pour adultes	Coupable	Non Coupable ¹	Arrêt	Rejet	Retrait	Transfert de compétence	Autre ²
Exhibitionnisme/nudité	T	70	-	42	1	12	2	12	-	1
	M	68	-	40	1	12	2	12	-	1
	F	2	-	2	-	-	-	-	-	-
Actes contraires aux bonnes moeurs	T	11	1	5	1	1	-	3	-	-
	M	11	1	5	1	1	-	3	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ordre public	T	61	-	48	1	10	-	2	-	-
	M	50	-	39	1	8	-	2	-	-
	F	11	-	9	-	2	-	-	-	-
Infractions contre la personne et la réputation	T	2 061	1	1 187	53	199	76	522	3	20
	M	1 622	1	942	44	161	58	396	3	17
	F	439	-	245	9	38	18	126	-	3
Autres infractions au Code criminel	T	574	-	251	3	60	33	221	-	6
	M	451	-	206	1	47	17	175	-	5
	F	123	-	45	2	13	16	46	-	1
LOI SUR LES STUPÉFIANTS	T	45	-	22	-	12	-	11	-	-
	M	37	-	16	-	11	-	10	-	-
	F	8	-	6	-	1	-	1	-	-
Importation/exportation de stupéfiants	T	3	-	3	-	-	-	-	-	-
	M	3	-	3	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trafic de stupéfiants	T	15	-	6	-	5	-	4	-	-
	M	13	-	5	-	5	-	3	-	-
	F	2	-	1	-	-	-	1	-	-
Possession de stupéfiants	T	27	-	13	-	7	-	7	-	-
	M	21	-	8	-	6	-	7	-	-
	F	6	-	5	-	1	-	-	-	-
Défaut de divulguer des ordonnances	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Culture	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES ALIMENTS ET DROGUES	T	2	-	1	-	-	1	-	-	-
	M	1	-	1	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
Trafic de drogues	T	1	-	1	-	-	-	-	-	-
	M	1	-	1	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Possession de drogues	T	1	-	-	-	-	1	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 7
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement et l'accusation les plus importants, 1999-2000 – fin

CANADA

Accusation la plus importante		Jugement le plus important								
		Total	Renvoi à un tribunal pour adultes	Coupable	Non Coupable ¹	Arrêt	Rejet	Retrait	Transfert de compétence	Autre ²
Autres infractions à la LAD	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI RÉGLEMENTANT CERTAINES DROGUES ET AUTRES SUBSTANCES	T	5 389	1	3 488	63	482	99	1 221	20	15
	M	4 722	1	3 102	53	412	92	1 031	18	13
	F	667	-	386	10	70	7	190	2	2
Importation/exportation de drogues et d'autres substances	T	7	-	2	1	-	-	4	-	-
	M	4	-	1	-	-	-	3	-	-
	F	3	-	1	1	-	-	1	-	-
Trafic de drogues et d'autres substances	T	1 473	-	1 104	35	118	31	174	6	5
	M	1 267	-	957	29	99	28	144	5	5
	F	206	-	147	6	19	3	30	1	-
Possession de drogues et d'autres substances	T	3 776	-	2 308	22	351	64	1 009	14	8
	M	3 334	-	2 075	20	302	60	858	13	6
	F	442	-	233	2	49	4	151	1	2
Production	T	69	-	46	2	7	-	12	-	2
	M	62	-	44	1	5	-	10	-	2
	F	7	-	2	1	2	-	2	-	-
Produits de la criminalité	T	64	1	28	3	6	4	22	-	-
	M	55	1	25	3	6	4	16	-	-
	F	9	-	3	-	-	-	6	-	-
Autres infractions à la LRDS	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES JEUNES CONTREVENANTS	T	14 411	3	10 878	63	1 212	160	2 046	32	17
	M	10 733	3	8 087	52	930	126	1 500	25	10
	F	3 678	-	2 791	11	282	34	546	7	7
Défaut de se conformer à une décision	T	14 150	3	10 685	61	1 193	158	2 002	32	16
	M	10 523	3	7 926	50	917	126	1 467	25	9
	F	3 627	-	2 759	11	276	32	535	7	7
Défaut de se conformer à une promesse	T	261	-	193	2	19	2	44	-	1
	M	210	-	161	2	13	-	33	-	1
	F	51	-	32	-	6	2	11	-	-
Outrage au tribunal de la jeunesse	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Aider/faire obstacle/autre	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS À D'AUTRES LOIS FÉDÉRALES	T	129	-	84	1	9	4	31	-	-
	M	106	-	72	1	6	4	23	-	-
	F	23	-	12	-	3	-	8	-	-

¹ « Non coupable » inclut « Non coupable pour cause d'aliénation ».

² « Autre » comprend « Inapte à subir un procès » et autres jugements.

Nota : Voir la partie 5 pour une explication des catégories d'infraction.

Tableau 8
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000

CANADA

Accusation la plus importante		Décision la plus importante										
		Total	Garde en milieu fermé	Garde en milieu ouvert	Probation	Amende	Indemnité	Remboursement à l'acquéreur	Indemnité en nature	Travaux communautaires	Abolition inconditionnelle	Autre ¹
TOTAL DES INFRACTIONS	T	68 184	11 610	11 605	33 028	4 062	152	21	311	4 750	1 094	1 551
	M	54 745	9 918	9 698	25 801	3 394	137	18	272	3 536	793	1 178
	F	13 439	1 692	1 907	7 227	668	15	3	39	1 214	301	373
INFRACTIONS CONTRE LA PERSONNE	T	13 565	2 065	2 052	8 063	231	18	3	24	604	172	333
	M	10 682	1 803	1 722	6 087	199	17	3	22	451	127	251
	F	2 883	262	330	1 976	32	1	-	2	153	45	82
Meurtre	T	9	5	-	3	-	-	-	-	-	-	1
	M	8	5	-	2	-	-	-	-	-	-	1
	F	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Homicide involontaire	T	16	14	-	1	-	-	-	-	-	-	1
	M	14	13	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	F	2	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Tentative de meurtre	T	7	6	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	5	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	2	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Agressions sexuelles graves	T	2	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	2	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Agressions sexuelles armées	T	16	4	7	4	-	-	-	-	-	-	1
	M	16	4	7	4	-	-	-	-	-	-	1
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Agressions sexuelles	T	616	89	88	406	1	-	-	-	15	5	12
	M	599	87	88	391	1	-	-	-	15	5	12
	F	17	2	-	15	-	-	-	-	-	-	-
Viol/attentat à la pudeur	T	6	1	1	3	-	-	-	-	-	-	1
	M	6	1	1	3	-	-	-	-	-	-	1
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Voies de fait graves	T	184	79	42	56	-	-	-	-	4	-	3
	M	158	73	34	46	-	-	-	-	3	-	2
	F	26	6	8	10	-	-	-	-	1	-	1
Voies de fait armées	T	2 447	352	405	1 492	28	2	2	3	93	21	49
	M	2 003	309	354	1 174	25	2	2	3	77	19	38
	F	444	43	51	318	3	-	-	-	16	2	11
Blessé intentionnellement/ armes à feu	T	6	1	-	5	-	-	-	-	-	-	-
	M	6	1	-	5	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Voies de fait mineures	T	6 462	708	813	4 155	125	7	1	7	353	104	189
	M	4 540	569	630	2 798	99	7	1	5	237	64	130
	F	1 922	139	183	1 357	26	-	-	2	116	40	59
Infliction illégale de lésions corporelles	T	8	2	2	4	-	-	-	-	-	-	-
	M	7	1	2	4	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 8
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Décision la plus importante										
		Total	Garde en milieu fermé	Garde en milieu ouvert	Probation	Amende	Indemnité	Remboursement à l'acquéreur	Indemnité en nature	Travaux communautaires	Absolution inconditionnelle	Autre ¹
Voies de fait sur un policier	T	347	84	61	162	12	1	-	1	17	4	5
	M	244	73	41	101	12	1	-	1	8	3	4
	F	103	11	20	61	-	-	-	-	9	1	1
Autres voies de fait	T	11	-	1	5	2	2	-	-	-	1	-
	M	9	-	1	4	1	2	-	-	-	1	-
	F	2	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-
Vol qualifié	T	1 892	516	402	856	11	4	-	10	59	9	25
	M	1 629	466	345	715	10	3	-	10	52	8	20
	F	263	50	57	141	1	1	-	-	7	1	5
Usage négligent d'armes offensives	T	125	13	12	75	12	1	-	1	8	1	2
	M	121	13	12	73	12	1	-	1	7	-	2
	F	4	-	-	2	-	-	-	-	1	1	-
Port d'arme	T	1 034	133	162	591	39	1	-	-	44	25	39
	M	956	127	152	538	38	1	-	-	41	25	34
	F	78	6	10	53	1	-	-	-	3	-	5
Autres infractions armées	T	53	6	5	37	1	-	-	-	2	-	2
	M	51	6	5	35	1	-	-	-	2	-	2
	F	2	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-
Infanticide et autres infractions connexes	T	7	2	-	5	-	-	-	-	-	-	-
	M	4	1	-	3	-	-	-	-	-	-	-
	F	3	1	-	2	-	-	-	-	-	-	-
Enlèvement/prise d'otage	T	25	8	10	7	-	-	-	-	-	-	-
	M	25	8	10	7	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Extorsion	T	79	12	11	50	-	-	-	1	4	-	1
	M	75	12	11	46	-	-	-	1	4	-	1
	F	4	-	-	4	-	-	-	-	-	-	-
Autres infractions d'ordre sexuel	T	196	26	20	141	-	-	-	1	5	2	1
	M	189	26	20	134	-	-	-	1	5	2	1
	F	7	-	-	7	-	-	-	-	-	-	-
Négligence criminelle	T	17	4	9	3	-	-	-	-	-	-	1
	M	15	3	8	3	-	-	-	-	-	-	1
	F	2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS CONTRE LES BIENS	T	27 689	4 094	4 298	15 094	1 024	110	15	278	2 000	425	351
	M	23 243	3 769	3 889	12 308	827	98	13	242	1 515	310	272
	F	4 446	325	409	2 786	197	12	2	36	485	115	79
Introduction par effraction	T	7 324	1 392	1 461	3 933	59	11	2	85	309	27	45
	M	6 668	1 326	1 365	3 514	55	10	2	75	256	24	41
	F	656	66	96	419	4	1	-	10	53	3	4
Crimes d'incendie	T	224	35	31	138	1	1	-	-	15	1	2
	M	191	30	25	119	1	1	-	-	12	1	2
	F	33	5	6	19	-	-	-	-	3	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 8
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Décision la plus importante										
		Total	Garde en milieu fermé	Garde en milieu ouvert	Probation	Amende	Indemnité	Remboursement à l'acquéreur	Indemnité en nature	Travaux communautaires	Absolution inconditionnelle	Autre ¹
Prise de véhicule sans consentement	T	1 210	171	186	686	38	2	-	8	80	14	25
	M	928	151	169	489	30	1	-	7	54	8	19
	F	282	20	17	197	8	1	-	1	26	6	6
Vol de plus de 5 000 \$	T	991	270	226	436	11	2	1	4	30	2	9
	M	911	259	214	384	11	2	1	2	28	2	8
	F	80	11	12	52	-	-	-	2	2	-	1
Vol de moins de 5 000 \$	T	8 929	876	1 129	4 968	583	24	3	58	912	239	137
	M	6 850	763	988	3 706	445	22	2	46	624	158	96
	F	2 079	113	141	1 262	138	2	1	12	288	81	41
Vol non spécifié	T	466	67	72	271	12	-	-	7	27	8	2
	M	377	64	63	207	10	-	-	6	20	5	2
	F	89	3	9	64	2	-	-	1	7	3	-
Autre vol	T	78	6	13	53	-	-	-	-	2	1	3
	M	50	5	9	33	-	-	-	-	-	1	2
	F	28	1	4	20	-	-	-	-	2	-	1
Faux prétexte	T	71	17	7	33	6	1	-	-	3	-	4
	M	51	14	6	22	4	1	-	-	1	-	3
	F	20	3	1	11	2	-	-	-	2	-	1
Faux	T	294	40	40	172	11	1	1	5	16	6	2
	M	220	29	32	126	9	1	-	3	12	6	2
	F	74	11	8	46	2	-	1	2	4	-	-
Fraude	T	444	55	69	256	26	4	-	10	17	4	3
	M	317	45	50	184	17	4	-	7	6	2	2
	F	127	10	19	72	9	-	-	3	11	2	1
Autres transactions frauduleuses	T	294	52	40	147	9	3	-	6	27	5	5
	M	209	46	34	91	8	1	-	5	17	4	3
	F	85	6	6	56	1	2	-	1	10	1	2
Possession de biens volés	T	3 850	755	656	1 913	136	6	1	24	275	37	47
	M	3 388	709	604	1 616	125	5	1	22	239	32	35
	F	462	46	52	297	11	1	-	2	36	5	12
Méfais/dommages au bien public	T	3 514	358	368	2 088	132	55	7	71	287	81	67
	M	3 083	328	330	1 817	112	50	7	69	246	67	57
	F	431	30	38	271	20	5	-	2	41	14	10
AUTRES INFRACTIONS AU CODE CRIMINEL	T	12 214	2 585	2 186	4 735	1 220	3	2	7	802	191	483
	M	9 330	2 113	1 733	3 426	1 004	3	1	6	576	115	353
	F	2 884	472	453	1 309	216	-	1	1	226	76	130
Conduite avec facultés affaiblies	T	734	23	20	186	425	1	-	-	71	-	8
	M	606	15	18	146	365	1	-	-	55	-	6
	F	128	8	2	40	60	-	-	-	16	-	2
Évasion	T	695	451	153	65	4	-	-	-	12	3	7
	M	599	383	139	54	4	-	-	-	11	3	5
	F	96	68	14	11	-	-	-	-	1	-	2

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 8
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Décision la plus importante										
		Total	Garde en milieu fermé	Garde en milieu ouvert	Probation	Amende	Indemnité	Remboursement à l'acquéreur	Indemnité en nature	Travaux communautaires	Absolution inconditionnelle	Autre ¹
En liberté sans excuse	T	619	383	193	24	4	1	-	-	7	4	3
	M	499	319	148	18	4	1	-	-	4	2	3
	F	120	64	45	6	-	-	-	-	3	2	-
Défaut de comparaître	T	6 357	1 223	1 356	2 492	516	1	1	2	459	99	208
	M	4 650	965	1 035	1 711	410	1	1	2	314	60	151
	F	1 707	258	321	781	106	-	-	-	145	39	57
Inobservation de l'engagement	T	28	2	1	15	-	-	-	-	3	2	5
	M	22	1	1	11	-	-	-	-	2	2	5
	F	6	1	-	4	-	-	-	-	1	-	-
Défaut de se conformer à une ordonnance	T	182	35	33	71	19	-	-	1	13	2	8
	M	142	30	26	51	16	-	-	1	11	1	6
	F	40	5	7	20	3	-	-	-	2	1	2
Tentatives/complices/complots	T	249	47	52	126	5	-	-	2	14	1	2
	M	229	44	48	117	4	-	-	2	12	1	1
	F	20	3	4	9	1	-	-	-	2	-	1
Troubler la paix/nuisances	T	548	26	46	311	84	-	-	-	44	22	15
	M	443	21	41	257	74	-	-	-	28	13	9
	F	105	5	5	54	10	-	-	-	16	9	6
Enlèvement	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Proxénétisme	T	6	3	2	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	5	2	2	1	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maison de débauche	T	7	-	-	6	-	-	-	-	1	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	7	-	-	6	-	-	-	-	1	-	-
Sollicitation	T	53	5	8	26	3	-	-	-	1	8	2
	M	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
	F	52	5	8	26	2	-	-	-	1	8	2
Autres infractions liées à des véhicules à moteur	T	295	69	45	101	50	-	-	1	18	4	7
	M	271	67	44	90	43	-	-	-	17	3	7
	F	24	2	1	11	7	-	-	1	1	1	-
Jeux et paris	T	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Infractions contre l'administration de la justice	T	784	121	96	336	85	-	-	-	73	17	56
	M	522	89	71	203	63	-	-	-	49	8	39
	F	262	32	25	133	22	-	-	-	24	9	17
Infractions relatives à la monnaie	T	75	6	3	49	4	-	-	-	8	3	2
	M	67	6	2	43	4	-	-	-	8	3	1
	F	8	-	1	6	-	-	-	-	-	-	1

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 8
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000 – suite

CANADA

Accusation la plus importante		Décision la plus importante										
		Total	Garde en milieu fermé	Garde en milieu ouvert	Probation	Amende	Indemnité	Remboursement à l'acquéreur	Indemnité en nature	Travaux communautaires	Absolution inconditionnelle	Autre ¹
Exhibitionnisme/nudité	T	43	6	1	29	2	-	-	-	3	1	1
	M	41	6	1	27	2	-	-	-	3	1	1
	F	2	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-
Actes contraires aux bonnes mœurs	T	5	-	2	1	-	-	-	-	-	1	1
	M	5	-	2	1	-	-	-	-	-	1	1
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ordre public	T	48	11	3	26	1	-	1	-	1	-	5
	M	39	10	3	21	-	-	-	-	1	-	4
	F	9	1	-	5	1	-	1	-	-	-	1
Infractions contre la personne et la réputation	T	1 226	150	148	764	13	-	-	-	57	20	74
	M	975	132	128	582	9	-	-	-	47	15	62
	F	251	18	20	182	4	-	-	-	10	5	12
Autres infractions au Code criminel	T	259	24	24	105	5	-	-	1	17	4	79
	M	214	23	24	93	5	-	-	1	14	2	52
	F	45	1	-	12	-	-	-	-	3	2	27
LOI SUR LES STUPÉFIANTS	T	22	2	-	12	5	-	-	-	-	3	-
	M	16	2	-	9	2	-	-	-	-	3	-
	F	6	-	-	3	3	-	-	-	-	-	-
Importation/exportation de stupéfiants	T	3	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-
	M	3	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trafic de stupéfiants	T	6	1	-	5	-	-	-	-	-	-	-
	M	5	1	-	4	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Possession de stupéfiants	T	13	1	-	4	5	-	-	-	-	3	-
	M	8	1	-	2	2	-	-	-	-	3	-
	F	5	-	-	2	3	-	-	-	-	-	-
Défaut de divulguer des ordonnances	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Culture	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES ALIMENTS ET DROGUES	T	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trafic de drogues	T	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Possession de drogues	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 8
Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision et l'accusation les plus importantes, 1999-2000 – fin

CANADA

Accusation la plus importante		Décision la plus importante										
		Total	Garde en milieu fermé	Garde en milieu ouvert	Probation	Amende	Indemnité	Remboursement à l'acquéreur	Indemnité en nature	Travaux communautaires	Absolution inconditionnelle	Autre ¹
Autres infractions à la LAD	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI RÉGLEMENTANT CERTAINES DROGUES ET AUTRES SUBSTANCES	T	3 433	282	310	1 902	488	7	-	-	202	161	81
	M	3 050	258	274	1 668	453	5	-	-	179	145	68
	F	383	24	36	234	35	2	-	-	23	16	13
Importation/exportation de drogues et d'autres substances	T	2	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	M	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
Trafic de drogues et d'autres substances	T	1 109	134	164	720	37	3	-	-	36	8	7
	M	963	119	144	622	32	2	-	-	31	7	6
	F	146	15	20	98	5	1	-	-	5	1	1
Possession de drogues et d'autres substances	T	2 250	143	138	1 132	447	3	-	-	162	153	72
	M	2 019	134	122	1 002	417	2	-	-	144	138	60
	F	231	9	16	130	30	1	-	-	18	15	12
Production	T	45	3	6	29	3	1	-	-	1	-	2
	M	43	3	6	27	3	1	-	-	1	-	2
	F	2	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-
Produits de la criminalité	T	27	2	1	20	1	-	-	-	3	-	-
	M	24	2	1	17	1	-	-	-	3	-	-
	F	3	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-
Autres infractions à la LRDS	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES JEUNES CONTREVENANTS	T	11 176	2 581	2 757	3 200	1 044	13	1	2	1 136	141	301
	M	8 351	1 972	2 078	2 284	866	13	1	2	810	92	233
	F	2 825	609	679	916	178	-	-	-	326	49	68
Défaut de se conformer à une décision	T	10 979	2 514	2 720	3 138	1 037	13	1	2	1 125	139	290
	M	8 186	1 912	2 047	2 234	859	13	1	2	802	90	226
	F	2 793	602	673	904	178	-	-	-	323	49	64
Défaut de se conformer à une promesse	T	197	67	37	62	7	-	-	-	11	2	11
	M	165	60	31	50	7	-	-	-	8	2	7
	F	32	7	6	12	-	-	-	-	3	-	4
Outrage au tribunal de la jeunesse	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Aider/faire obstacle/autre	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS À D'AUTRES LOIS FÉDÉRALES	T	84	1	2	21	50	1	-	-	6	1	2
	M	72	1	2	18	43	1	-	-	5	1	1
	F	12	-	-	3	7	-	-	-	1	-	1

¹ « Autre » inclut absolution sous condition, restitution, interdiction, saisie, confiscation et autres décisions comme les travaux écrits, les excuses et les services de conseiller.
 Nota : Voir la Partie 5 pour une explication des catégories d'infraction.

Tableau 9
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le secteur de compétence, 1999-2000

Secteur de compétence	Âge ¹									
	Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	Inconnu
CANADA	199 251	61	5 694	14 777	28 297	42 698	50 203	54 307	1 924	1 290
Terre-Neuve	4 047	-	147	278	614	820	1 009	1 163	15	1
Île-du-Prince-Édouard	572	-	3	27	60	100	180	202	-	-
Nouvelle-Écosse	6 632	2	206	435	1 011	1 279	1 759	1 910	18	12
Nouveau-Brunswick	3 768	3	93	223	552	783	1 033	1 043	38	-
Québec	24 908	6	522	1 415	3 113	5 100	6 500	8 138	113	1
Ontario	75 296	40	2 228	5 662	10 890	16 642	18 536	19 569	493	1 236
Manitoba	14 460	1	471	1 367	1 942	2 913	3 424	3 494	843	5
Saskatchewan	17 800	3	835	1 809	2 883	3 645	4 162	4 427	22	14
Alberta	28 749	4	666	1 955	3 815	6 430	7 634	8 115	125	5
Colombie-Britannique	21 161	-	450	1 500	3 120	4 501	5 456	5 887	241	6
Yukon	802	-	9	39	109	189	229	226	1	-
Territoires du Nord-Ouest ²	802	2	33	38	161	257	216	75	12	8
Nunavut* ²	254	-	31	29	27	39	65	58	3	2

* Les données portant sur l'exercice financier 1999-2000 présentent une certaine mesure de sous-dénombrement dont l'ampleur est inconnue.

¹ L'âge est celui de l'accusé au moment où l'infraction a été commise.

² En raison de la formation du Nunavut à partir des Territoires du Nord-Ouest, les données recueillies avant 1999-2000 ne peuvent être comparées aux données recueillies après cette date pour ces deux secteurs de compétence.

Tableau 10
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000

CANADA

Infraction		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
TOTAL DES INFRACTIONS	T	199 251	61	5 694	14 777	28 297	42 698	50 203	54 307	1 924	1 290
	M	162 613	54	4 527	11 277	21 402	33 817	41 825	47 069	1 610	1 032
	F	36 638	7	1 167	3 500	6 895	8 881	8 378	7 238	314	258
INFRACTIONS CONTRE LA PERSONNE	T	33 537	34	1 555	3 276	5 020	7 185	7 653	8 359	88	367
	M	27 186	33	1 265	2 544	3 754	5 639	6 368	7 208	76	299
	F	6 351	1	290	732	1 266	1 546	1 285	1 151	12	68
Meurtre	T	54	-	-	2	2	14	10	26	-	-
	M	47	-	-	2	1	10	10	24	-	-
	F	7	-	-	-	1	4	-	2	-	-
Homicide involontaire	T	18	-	1	1	3	3	4	6	-	-
	M	16	-	1	1	2	2	4	6	-	-
	F	2	-	-	-	1	1	-	-	-	-
Tentative de meurtre	T	86	-	-	2	4	10	29	39	-	2
	M	74	-	-	2	1	9	28	32	-	2
	F	12	-	-	-	3	1	1	7	-	-
Agressions sexuelles graves	T	5	-	-	1	1	1	-	2	-	-
	M	5	-	-	1	1	1	-	2	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Agressions sexuelles armées	T	71	-	1	10	24	13	16	7	-	-
	M	69	-	1	10	23	13	16	6	-	-
	F	2	-	-	-	1	-	-	1	-	-
Agressions sexuelles	T	1 837	7	160	344	298	390	327	279	15	17
	M	1 782	7	156	338	285	372	322	271	15	16
	F	55	-	4	6	13	18	5	8	-	1
Viol/attentat à la pudeur	T	61	2	4	4	10	18	8	8	6	1
	M	60	2	4	4	10	18	8	7	6	1
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Voies de fait graves	T	496	-	3	5	31	87	158	202	4	6
	M	425	-	2	5	23	72	138	175	4	6
	F	71	-	1	-	8	15	20	27	-	-
Voies de fait armées	T	5 604	1	226	483	756	1 175	1 341	1 560	5	57
	M	4 640	-	193	410	593	930	1 116	1 346	5	47
	F	964	1	33	73	163	245	225	214	-	10
Blessier intentionnellement/armes à feu	T	34	-	-	1	7	4	7	15	-	-
	M	34	-	-	1	7	4	7	15	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Voies de fait mineures	T	13 022	5	811	1 550	2 276	2 837	2 688	2 698	22	135
	M	9 142	5	596	1 049	1 452	1 906	1 950	2 082	15	87
	F	3 880	-	215	501	824	931	738	616	7	48
Infliction illégale de lésions corporelles	T	21	-	-	2	3	3	5	8	-	-
	M	20	-	-	2	3	3	5	7	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 10
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000 – suite

CANADA

Infraction		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
Voies de fait sur un policier	T	804	1	14	35	89	134	222	304	2	3
	M	581	1	8	22	55	84	161	246	2	2
	F	223	-	6	13	34	50	61	58	-	1
Autres voies de fait	T	43	-	-	2	8	10	6	14	2	1
	M	36	-	-	2	4	9	6	13	1	1
	F	7	-	-	-	4	1	-	1	1	-
Vol qualifié	T	4 650	3	105	297	611	1 027	1 219	1 325	6	57
	M	4 002	3	88	203	489	860	1 081	1 218	6	54
	F	648	-	17	94	122	167	138	107	-	3
Usage négligent d'armes offensives	T	676	-	10	47	53	132	171	254	1	8
	M	647	-	10	47	50	123	169	241	1	6
	F	29	-	-	-	3	9	2	13	-	2
Port d'arme	T	3 930	-	105	255	471	828	1 006	1 209	8	48
	M	3 619	-	97	229	417	748	932	1 143	7	46
	F	311	-	8	26	54	80	74	66	1	2
Autres infractions armées	T	184	-	7	9	17	48	42	60	-	1
	M	176	-	7	9	14	46	41	58	-	1
	F	8	-	-	-	3	2	1	2	-	-
Infanticide et autres infractions connexes	T	9	-	-	-	2	1	1	4	1	-
	M	4	-	-	-	-	1	1	2	-	-
	F	5	-	-	-	2	-	-	2	1	-
Enlèvement/prise d'otage	T	420	2	11	25	35	102	120	121	1	3
	M	363	2	8	21	27	92	106	104	1	2
	F	57	-	3	4	8	10	14	17	-	1
Extorsion	T	372	-	9	32	71	88	83	70	-	19
	M	338	-	7	29	58	81	80	64	-	19
	F	34	-	2	3	13	7	3	6	-	-
Autres infractions d'ordre sexuel	T	1 076	13	87	165	245	254	166	122	15	9
	M	1 045	13	86	153	236	249	166	120	13	9
	F	31	-	1	12	9	5	-	2	2	-
Négligence criminelle	T	64	-	1	4	3	6	24	26	-	-
	M	61	-	1	4	3	6	21	26	-	-
	F	3	-	-	-	-	-	3	-	-	-
INFRACTIONS CONTRE LES BIENS	T	79 508	22	2 771	6 343	11 608	17 240	19 869	21 004	207	444
	M	67 054	16	2 218	4 999	9 250	14 405	17 037	18 576	185	368
	F	12 454	6	553	1 344	2 358	2 835	2 832	2 428	22	76
Introduction par effraction	T	18 030	6	596	1 421	2 641	4 045	4 392	4 779	70	80
	M	16 398	5	533	1 242	2 269	3 667	4 031	4 517	60	74
	F	1 632	1	63	179	372	378	361	262	10	6
Crimes d'incendie	T	720	-	92	138	152	118	121	96	-	3
	M	610	-	56	126	140	103	91	91	-	3
	F	110	-	36	12	12	15	30	5	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 10
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000 – suite

CANADA

Infraction		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
Prise de véhicule sans consentement	T	2 260	1	58	173	385	580	585	462	3	13
	M	1 726	1	40	112	258	456	466	379	3	11
	F	534	-	18	61	127	124	119	83	-	2
Vol de plus de 5 000 \$	T	3 051	-	63	162	376	751	880	798	5	16
	M	2 799	-	58	132	334	696	817	745	4	13
	F	252	-	5	30	42	55	63	53	1	3
Vol de moins de 5 000 \$	T	21 126	6	824	2 038	3 330	4 676	5 038	5 057	41	116
	M	16 356	4	600	1 462	2 356	3 535	4 030	4 242	38	89
	F	4 770	2	224	576	974	1 141	1 008	815	3	27
Vol non spécifié	T	1 778	-	63	143	309	464	374	408	-	17
	M	1 460	-	42	91	255	384	323	350	-	15
	F	318	-	21	52	54	80	51	58	-	2
Autre vol	T	228	-	2	15	30	49	66	63	-	3
	M	146	-	2	6	16	34	35	50	-	3
	F	82	-	-	9	14	15	31	13	-	-
Faux prétexte	T	241	-	13	8	17	31	62	98	4	8
	M	190	-	13	4	11	22	46	86	4	4
	F	51	-	-	4	6	9	16	12	-	4
Faux	T	1 283	-	5	56	87	206	394	522	11	2
	M	914	-	1	50	65	145	263	378	10	2
	F	369	-	4	6	22	61	131	144	1	-
Fraude	T	1 557	2	9	52	148	249	462	616	12	7
	M	1 168	2	6	40	120	192	332	462	12	2
	F	389	-	3	12	28	57	130	154	-	5
Autres transactions frauduleuses	T	1 329	-	5	48	90	226	336	615	1	8
	M	949	-	3	29	58	159	236	456	1	7
	F	380	-	2	19	32	67	100	159	-	1
Possession de biens volés	T	15 469	5	330	964	2 095	3 401	4 131	4 408	29	106
	M	13 149	2	251	741	1 672	2 830	3 611	3 926	28	88
	F	2 320	3	79	223	423	571	520	482	1	18
Méfaits/dommages au bien public	T	12 436	2	711	1 125	1 948	2 444	3 028	3 082	31	65
	M	11 189	2	613	964	1 696	2 182	2 756	2 894	25	57
	F	1 247	-	98	161	252	262	272	188	6	8
AUTRES INFRACTIONS AU CODE CRIMINEL	T	42 464	3	1 011	2 927	5 881	8 416	10 766	12 527	659	274
	M	33 462	3	757	2 109	4 195	6 355	8 708	10 587	534	214
	F	9 002	-	254	818	1 686	2 061	2 058	1 940	125	60
Conduite avec facultés affaiblies	T	1 888	-	3	17	34	146	424	1 253	6	5
	M	1 565	-	1	14	21	101	349	1 069	5	5
	F	323	-	2	3	13	45	75	184	1	-
Évasion	T	1 149	-	13	45	136	280	284	356	7	28
	M	1 001	-	10	34	106	240	251	329	7	24
	F	148	-	3	11	30	40	33	27	-	4

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 10
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000 – suite

CANADA

Infraction		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
En liberté sans excuse	T	933	-	9	27	85	177	273	333	10	19
	M	769	-	7	20	63	143	221	288	10	17
	F	164	-	2	7	22	34	52	45	-	2
Défaut de comparaître	T	19 760	-	520	1 551	3 049	4 072	4 915	5 026	552	75
	M	14 686	-	362	1 072	1 959	2 883	3 814	4 100	438	58
	F	5 074	-	158	479	1 090	1 189	1 101	926	114	17
Inobservation de l'engagement	T	119	-	2	12	14	18	38	35	-	-
	M	97	-	2	11	10	15	28	31	-	-
	F	22	-	-	1	4	3	10	4	-	-
Défaut de se conformer à une ordonnance	T	1 126	-	14	53	120	270	279	326	38	26
	M	939	-	14	34	95	213	237	294	33	19
	F	187	-	-	19	25	57	42	32	5	7
Tentatives/complices/complots	T	1 634	1	16	104	186	325	475	517	5	5
	M	1 508	1	13	92	168	294	453	478	5	4
	F	126	-	3	12	18	31	22	39	-	1
Troubler la paix/nuisances	T	1 738	-	29	116	223	342	489	532	3	4
	M	1 423	-	22	77	171	280	407	459	3	4
	F	315	-	7	39	52	62	82	73	-	-
Enlèvement	T	4	-	-	-	2	1	1	-	-	-
	M	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	F	3	-	-	-	2	1	-	-	-	-
Proxénétisme	T	51	-	-	4	1	15	7	24	-	-
	M	30	-	-	4	1	1	7	17	-	-
	F	21	-	-	-	-	14	-	7	-	-
Maison de débauche	T	12	-	-	-	1	4	2	5	-	-
	M	3	-	-	-	-	2	1	-	-	-
	F	9	-	-	-	1	2	1	5	-	-
Sollicitation	T	107	-	-	1	6	17	24	58	-	1
	M	14	-	-	-	-	2	2	9	-	1
	F	93	-	-	1	6	15	22	49	-	-
Autres infractions liées à des véhicules à moteur	T	1 190	-	9	27	81	180	361	515	7	10
	M	1 078	-	3	22	73	158	330	477	5	10
	F	112	-	6	5	8	22	31	38	2	-
Jeux et paris	T	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Infractions contre l'administration de la justice	T	2 976	-	46	148	335	549	858	1 011	16	13
	M	2 168	-	33	88	228	381	632	784	14	8
	F	808	-	13	60	107	168	226	227	2	5
Infractions relatives à la monnaie	T	327	1	1	2	26	49	103	145	-	-
	M	286	1	1	2	26	45	85	126	-	-
	F	41	-	-	-	-	4	18	19	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 10
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000 – suite

CANADA

Infraction		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
Exhibitionnisme/nudité	T	164	-	6	28	34	28	34	33	-	1
	M	158	-	6	26	32	28	33	32	-	1
	F	6	-	-	2	2	-	1	1	-	-
Actes contraires aux bonnes moeurs	T	20	1	-	-	-	6	9	3	-	1
	M	20	1	-	-	-	6	9	3	-	1
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ordre public	T	146	-	1	8	19	31	44	42	-	1
	M	119	-	1	5	16	25	36	36	-	-
	F	27	-	-	3	3	6	8	6	-	1
Infractions contre la personne et la réputation	T	6 470	-	304	642	1 195	1 350	1 464	1 467	7	41
	M	5 149	-	251	489	919	1 023	1 171	1 257	7	32
	F	1 321	-	53	153	276	327	293	210	-	9
Autres infractions au Code criminel	T	2 649	-	38	142	334	556	682	845	8	44
	M	2 448	-	31	119	307	515	641	798	7	30
	F	201	-	7	23	27	41	41	47	1	14
LOI SUR LES STUPÉFIANTS	T	70	-	3	4	6	14	16	27	-	-
	M	61	-	3	4	5	13	13	23	-	-
	F	9	-	-	-	1	1	3	4	-	-
Importation/exportation de stupéfiants	T	5	-	1	2	-	1	1	-	-	-
	M	5	-	1	2	-	1	1	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trafic de stupéfiants	T	21	-	2	-	2	6	5	6	-	-
	M	19	-	2	-	2	5	5	5	-	-
	F	2	-	-	-	-	1	-	1	-	-
Possession de stupéfiants	T	43	-	-	2	4	7	10	20	-	-
	M	37	-	-	2	3	7	7	18	-	-
	F	6	-	-	-	1	-	3	2	-	-
Défaut de divulguer des ordonnances	T	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Culture	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES ALIMENTS ET DROGUES	T	3	-	-	-	-	3	-	-	-	-
	M	2	-	-	-	-	2	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
Trafic de drogues	T	2	-	-	-	-	2	-	-	-	-
	M	2	-	-	-	-	2	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Possession de drogues	T	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-

Voir les renvois à la fin du tableau.

Tableau 10
Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse selon le genre d'infraction, 1999-2000 – fin

CANADA

Infraction		Âge ¹									Inconnu
		Total	<12	12	13	14	15	16	17	>17	
Autres infractions à la LAD	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI RÉGLEMENTANT CERTAINES DROGUES ET AUTRES SUBSTANCES	T	8 373	1	48	255	735	1 482	2 497	3 301	20	34
	M	7 349	1	34	217	638	1 299	2 205	2 907	18	30
	F	1 024	-	14	38	97	183	292	394	2	4
Importation/exportation de drogues et d'autres substances	T	7	-	-	-	-	2	2	3	-	-
	M	4	-	-	-	-	2	1	1	-	-
	F	3	-	-	-	-	-	1	2	-	-
Trafic de drogues et d'autres substances	T	2 718	1	23	104	263	465	823	1 025	6	8
	M	2 358	1	14	86	226	408	720	889	6	8
	F	360	-	9	18	37	57	103	136	-	-
Possession de drogues et d'autres substances	T	5 165	-	24	148	449	942	1 529	2 037	12	24
	M	4 562	-	19	129	391	826	1 360	1 807	10	20
	F	603	-	5	19	58	116	169	230	2	4
Production	T	142	-	1	-	8	20	36	76	-	1
	M	124	-	1	-	7	17	31	67	-	1
	F	18	-	-	-	1	3	5	9	-	-
Produits de la criminalité	T	341	-	-	3	15	53	107	160	2	1
	M	301	-	-	2	14	46	93	143	2	1
	F	40	-	-	1	1	7	14	17	-	-
Autres infractions à la LRDS	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
LOI SUR LES JEUNES CONTREVENANTS	T	35 105	1	305	1 968	5 023	8 332	9 348	9 007	950	171
	M	27 341	1	249	1 403	3 540	6 081	7 451	7 698	797	121
	F	7 764	-	56	565	1 483	2 251	1 897	1 309	153	50
Défaut de se conformer à une décision	T	34 488	1	296	1 929	4 923	8 185	9 169	8 870	944	171
	M	26 843	1	241	1 371	3 469	5 953	7 316	7 576	795	121
	F	7 645	-	55	558	1 454	2 232	1 853	1 294	149	50
Défaut de se conformer à une promesse	T	617	-	9	39	100	147	179	137	6	-
	M	498	-	8	32	71	128	135	122	2	-
	F	119	-	1	7	29	19	44	15	4	-
Outrage au tribunal de la jeunesse	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Aider/faire obstacle/autre	T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	M	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	F	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
INFRACTIONS À D'AUTRES LOIS FÉDÉRALES	T	191	-	1	4	24	26	54	82	-	-
	M	158	-	1	1	20	23	43	70	-	-
	F	33	-	-	3	4	3	11	12	-	-

¹ L'âge est celui de l'accusé au moment où l'infraction principale a été commise.

Nota : Voir la partie 5 pour une explication des catégories d'infraction.

Partie 2 – Données sur la population

Estimations démographiques pour les jeunes selon le sexe et l'âge, Canada, provinces et territoires, au 1^{er} juillet 1999

Provinces/territoires		Âge						
		Total	12	13	14	15	16	17
CANADA	T	2 449 097	401 409	408 390	410 876	409 565	408 976	409 881
	M	1 258 230	205 705	210 065	211 763	210 354	210 056	210 287
	F	1 190 867	195 704	198 325	199 113	199 211	198 920	199 594
Terre-Neuve	T	48 300	7 309	7 822	8 092	8 242	8 367	8 468
	M	24 667	3 709	3 941	4 154	4 250	4 312	4 301
	F	23 633	3 600	3 881	3 938	3 992	4 055	4 167
Île-du-Prince-Édouard	T	12 381	2 023	2 117	2 092	2 017	2 082	2 050
	M	6 252	1 012	1 097	1 095	988	1 044	1 016
	F	6 129	1 011	1 020	997	1 029	1 038	1 034
Nouvelle-Écosse	T	76 141	12 606	12 702	12 736	12 775	12 737	12 585
	M	39 194	6 484	6 569	6 596	6 592	6 552	6 401
	F	36 947	6 122	6 133	6 140	6 183	6 185	6 184
Nouveau-Brunswick	T	61 135	9 805	10 079	10 226	10 334	10 377	10 314
	M	31 392	5 077	5 200	5 231	5 241	5 281	5 362
	F	29 743	4 728	4 879	4 995	5 093	5 096	4 952
Québec	T	549 601	87 234	89 451	90 835	92 192	93 036	96 853
	M	282 083	44 608	45 846	46 708	47 441	47 637	49 843
	F	267 518	42 626	43 605	44 127	44 751	45 399	47 010
Ontario	T	914 502	152 974	154 607	154 687	151 997	151 176	149 061
	M	470 311	78 522	79 524	79 776	78 163	77 828	76 498
	F	444 191	74 452	75 083	74 911	73 834	73 348	72 563
Manitoba	T	98 222	16 557	16 647	16 616	16 331	16 002	16 069
	M	50 540	8 616	8 550	8 509	8 391	8 234	8 240
	F	47 682	7 941	8 097	8 107	7 940	7 768	7 829
Saskatchewan	T	96 286	15 821	16 360	16 196	16 103	16 040	15 766
	M	49 373	8 002	8 434	8 336	8 294	8 149	8 158
	F	46 913	7 819	7 926	7 860	7 809	7 891	7 608
Alberta	T	263 540	43 522	44 197	44 196	44 229	44 064	43 332
	M	134 828	22 293	22 589	22 695	22 642	22 567	22 042
	F	128 712	21 229	21 608	21 501	21 587	21 497	21 290
Colombie-Britannique	T	318 874	51 807	52 694	53 477	53 631	53 433	53 832
	M	164 267	26 494	27 409	27 755	27 469	27 544	27 596
	F	154 607	25 313	25 285	25 722	26 162	25 889	26 236
Yukon	T	2 968	484	477	529	525	511	442
	M	1 533	254	245	265	271	263	235
	F	1 435	230	232	264	254	248	207
Territoires du Nord-Ouest	T	3 976	708	683	656	678	609	642
	M	2 169	352	378	372	370	345	352
	F	1 807	356	305	284	308	264	290
Nunavut	T	3 171	559	554	538	511	542	467
	M	1 621	282	283	271	242	300	243
	F	1 550	277	271	267	269	242	224

Source : Statistiques démographiques annuelles, 1999, no 91-213-XPB au catalogue, Division de la démographie, Direction de la statistique démographique et du recensement, Statistique Canada

Partie 3 – Liste des tableaux supplémentaires disponibles sur demande

Tableaux supplémentaires disponibles sur demande

Les tableaux 1 à 8 apparaissent dans le Résumé national. Les tableaux 10 à 22 sont disponibles au niveau national. Tous les tableaux sont disponibles au niveau des secteurs de compétence.

1) Causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse

Tableau 10. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon le nombre de chefs d'accusation, provinces/ territoires

Tableau 11. Nombre de causes entendues devant les tribunaux de la jeunesse selon le nombre de chefs d'accusation avec verdict de culpabilité et la décision la plus importante, provinces/territoires

Tableau 12. Nombre de causes avec verdict de culpabilité entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon l'accusation la plus importante, provinces/ territoires

2) Chefs d'accusation entendus devant les tribunaux de la jeunesse

Tableau 15. Nombre d'accusations entendues devant les tribunaux de la jeunesse, selon le jugement, provinces/territoires

3) Jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse

Tableau 16. Nombre de jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse selon le secteur de compétence

Tableau 17. Nombre de jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse selon l'accusation principale, provinces/territoires

Tableau 18. Nombre de jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement le plus important, provinces/ territoires

Tableau 19. Nombre de jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision la plus importante, provinces/ territoires

Tableau 20. Nombre de jeunes personnes reconnues coupables devant les tribunaux de la jeunesse selon la durée de la peine ou le montant en dollars de la décision la plus importante, provinces/ territoires

Tableau 21. Nombre de jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse selon le jugement le plus important et l'accusation la plus importante, provinces/ territoires

Tableau 22. Nombre de jeunes personnes comparaisant devant les tribunaux de la jeunesse selon la décision principale pour l'accusation la plus importante, provinces/ territoires.

Partie 4 – Glossaire

Glossaire

Absolution inconditionnelle - Décision par laquelle une jeune personne est reconnue coupable de l'infraction dont elle est accusée, mais le tribunal ordonne son absolution inconditionnelle en vertu de l'alinéa 20(1)a) de la LJC.

Absolution sous condition - Décision par laquelle une jeune personne est reconnue coupable de l'infraction qu'on lui a imputée, et libérée aux conditions que le tribunal estime indiquées en vertu de l'alinéa 20(1)a.1) de la LJC.

Accusation - Accusation portée officiellement contre une jeune personne devant un tribunal de la jeunesse et ayant fait l'objet d'une décision. Actuellement, l'Enquête sur les tribunaux de la jeunesse permet de recueillir uniquement des renseignements sur les accusations portées en vertu du *Code criminel du Canada* et des autres lois fédérales. Les accusations déclarées à l'ETJ représentent les accusations au moment de la décision définitive. L'ETJ ne rend pas compte des réductions d'accusation par rapport à l'accusation initiale. L'unité d'analyse utilisée dans les tableaux ayant trait aux accusations portées en vertu des lois fédérales est le nombre d'accusations.

Accusation la plus importante - L'accusation la plus importante est celle à l'égard de laquelle le tribunal a rendu le jugement le plus sévère ou la décision la plus sévère. Lorsqu'une seule accusation est portée contre un jeune ou qu'une cause ne comprend qu'une seule accusation, cette dernière constitue l'accusation la plus importante. Lorsqu'au moins deux accusations sont portées contre un jeune ou qu'une cause comprend au moins deux accusations, on utilise trois critères pour déterminer quelle est l'accusation la plus importante : (1) le jugement rendu par le tribunal, (2) la nature de l'infraction et (3) la décision de l'accusation. La liste des jugements par ordre décroissant de sévérité est la suivante :

- renvoi à un tribunal pour adultes
- coupable
- autre jugement (incapable de subir un procès)
- arrêt des procédures, retrait des accusations ou transfert à un autre secteur de compétence non coupable ou rejet des accusations

Si au moins deux accusations ont donné lieu à des jugements identiques et si ces jugements sont les plus sévères, l'accusation la plus importante est celle ayant trait à l'infraction la plus grave. On accorde la priorité la plus élevée aux infractions contre la personne, suivies des infractions relatives aux drogues, aux stupéfiants et aux autres substances, des infractions contre les biens, des autres infractions au *Code criminel*, des infractions à la *Loi sur les jeunes contrevenants* et des infractions aux autres lois fédérales. Les infractions sont classées à nouveau à l'intérieur de ces catégories d'infractions. Si au moins deux accusations sont de même nature, l'accusation ayant donné lieu à la décision la plus importante est choisie. (L'ordre des priorités des décisions est défini sous la rubrique « **Décision la plus importante** »).

Accusation principale - L'accusation principale est l'accusation la plus grave portée contre une personne ou faisant partie d'une cause au début du processus. Lorsqu'une jeune personne n'est inculpée que d'une seule accusation ou qu'une cause n'est formée que d'une seule accusation, cette dernière est considérée comme l'accusation principale. Lorsqu'au moins deux accusations sont portées contre un jeune ou qu'une cause est formée d'au moins deux accusations, le choix de l'accusation principale repose sur les critères suivants : 1) la nature de l'infraction, 2) le jugement rendu par le tribunal et 3) la décision de l'accusation. On accorde aux infractions contre la personne la priorité la plus élevée, suivies des infractions relatives aux drogues, aux stupéfiants et aux autres substances, des infractions contre les biens, des autres infractions au *Code criminel*, des infractions à la *Loi sur les jeunes contrevenants* et des infractions aux autres lois fédérales.

Un ordre de priorité pour les infractions est déterminé à l'intérieur de ces catégories. Lorsqu'au moins deux accusations ont la même priorité, on choisit l'accusation entraînant le jugement le plus sévère. (Voir la rubrique « **Jugement le plus important** » pour obtenir l'ordre de priorité des jugements.) Lorsqu'au moins deux accusations ont donné lieu à des jugements identiques, on choisit l'accusation ayant trait à la décision la plus importante. (Voir la rubrique « **Décision la plus importante** » pour obtenir l'ordre de priorité des décisions).

Adolescent/jeune/jeune personne - À la suite de la promulgation de la *Loi sur les jeunes contrevenants* en 1984, l'âge minimal des jeunes personnes a été établi à 12 ans dans tous les secteurs de compétence. L'âge maximal a été établi à 17 ans en 1985. Aux termes de la LJC, un jeune est donc une personne âgée d'au moins 12 ans mais n'ayant pas atteint l'âge de 18 ans à la date de l'infraction.

Avant le mois d'avril 1985, l'âge maximal de la jeunesse variait d'un secteur de compétence à l'autre : 17 ans au Québec et au Manitoba, 16 ans en Colombie-Britannique et à Terre-Neuve, et 15 ans dans les autres secteurs de compétence.

Adulte - Toute personne âgée de 18 ans et plus à la date de l'infraction.

Cause - Accusation ou ensemble d'accusations portée(s) contre un jeune et présentée(s) devant le tribunal à la même date. Les identifiants utilisés pour apparier les accusations à une cause sont le code d'identification, le sexe, la date de naissance, la date de la première comparution et le code du lieu où siège le tribunal. L'unité d'analyse utilisée dans les tableaux portant sur les causes est le nombre de causes.

Commission d'examen - Commission établie par la province ou le territoire ayant pour fonction d'examiner les décisions de placement sous garde d'une durée de plus d'un an, et de mener des examens pour toutes les autres décisions après six mois selon les motifs visés au paragraphe 28(4) de la LJC, ou antérieurement avec la permission du juge du tribunal de la jeunesse. L'établissement d'une telle commission d'examen est discrétionnaire.

Décision - Sentence prononcée par un tribunal de la jeunesse dans les cas où une jeune personne est reconnue coupable d'une infraction.

Décision la plus importante - Décision la plus sévère rendue à l'égard d'une personne ou d'une cause. La sévérité de la décision est déterminée par les conséquences qu'elle entraîne pour la jeune personne. Les décisions sont classées par ordre décroissant de sévérité comme suit :

- garde en milieu fermé
- garde en milieu ouvert
- probation
- amende
- indemnisation
- remboursement à l'acquéreur
- indemnisation en nature
- ordonnance de travaux communautaires
- restitution
- interdiction, saisie ou confiscation
- autres décisions
- absolution sous condition
- absolution inconditionnelle

Si la décision ayant la priorité la plus élevée prévoit le versement d'une amende, une indemnisation ou le remboursement de l'acquéreur, et que l'on a imposé plus d'une de ces décisions, on choisit comme décision la plus importante celle à laquelle est associé le versement de la somme la plus élevée. Dans le cas où plus d'une décision comportant la garde est rendue relativement à plus d'une accusation, on choisit comme décision la plus importante celle à laquelle est associée la peine la plus longue. La même situation se produit dans le cas des ordonnances de probation.

Décision principale - Décision la plus sévère rendue à l'égard de l'accusation principale. Lorsqu'au moins deux décisions ont été rendues à l'égard de l'accusation principale, on choisit la décision la plus sévère comme décision principale. La sévérité de la décision est déterminée par les conséquences qu'elle entraîne pour la jeune personne. (Voir la rubrique « **Décision la plus importante** » pour obtenir l'ordre de priorité des décisions.)

Si la décision ayant la priorité la plus élevée prévoit le versement d'une amende, l'indemnisation ou le remboursement à l'acquéreur, et que l'on a imposé plus d'une de ces décisions, on choisit comme décision la plus importante celle à laquelle est associé le versement de la somme la plus élevée. Dans le cas où plus d'une décision comportant la garde est rendue, la priorité la plus élevée est accordée à la peine de garde la plus longue.

Garde en milieu fermé - Décision par laquelle la jeune personne est placée sous garde dans un établissement spécialement désigné pour la détention sécuritaire des adolescents en vertu des alinéas 20(1)k), ou 20(1)k.1), ou des paragraphes 24.1(1) ou 24.5(1) de la LJC.

Garde en milieu ouvert - Décision par laquelle la jeune personne est placée sous garde dans un centre résidentiel local, un foyer collectif, un établissement d'aide à l'enfance, un camp forestier ou un camp de pleine nature, ou autre lieu ou établissement désigné à ce titre par le lieutenant-gouverneur en conseil ou son délégué en vertu de l'alinéa 20(1)k) et du paragraphe 24.1(1) de la LJC.

Jugement - Le juge du tribunal de la jeunesse rend un jugement aux termes duquel il déclare la jeune personne coupable ou non coupable, rejette les accusations, les retire, suspend les procédures, renvoie la cause à un tribunal pour adultes ou la transfère à une autre province ou territoire.

Jugement le plus important - Jugement le plus sévère rendu à l'égard d'une personne ou d'une cause. On trouve ci-après la liste des jugements classés par ordre décroissant de sévérité :

- renvoi à un tribunal pour adultes
- coupable
- autre (incapable de subir un procès)
- arrêt des procédures, retrait des accusations ou transfert à un autre secteur de compétence, non coupable ou rejet des accusations

Jugement principal - Jugement rendu à l'égard de l'accusation principale.

Indemnité - Décision par laquelle la jeune personne est tenue de verser une somme fixe au profit d'une personne à titre d'indemnité pour perte de biens ou dommages résultant d'une infraction relevant de l'alinéa 20(1)c) de la LJC. Dans certains secteurs de compétence, il se peut que cette décision soit déclarée sous « restitution ».

Indemnité en nature - Décision par laquelle la jeune personne est tenue d'indemniser en services personnels toute victime des dommages, pertes ou blessures découlant d'une infraction relevant de l'alinéa 20(1)f) de la LJC.

Mesures de rechange - Actions autres que les procédures judiciaires utilisées à l'endroit des jeunes auxquels on a imputé une infraction.

Ordonnance de travaux communautaires - Décision par laquelle la jeune personne est tenue d'exécuter un travail bénévole au profit de la collectivité en vertu de l'alinéa 20(1)g) de la LJC.

Personne - Jeune personne inculpée d'un ou de plusieurs chefs d'accusations ayant fait l'objet d'une décision au cours de l'exercice financier. Les identifiants utilisés pour coupler les accusations aux personnes sont le code d'identification, le sexe et la date de naissance. L'unité d'analyse utilisée dans les tableaux portant sur les personnes est le nombre de personnes.

Remboursement à l'acquéreur - Décision par laquelle la jeune personne est tenue de rembourser à un acquéreur de bonne foi de biens volés la somme que celui-ci avait payée conformément à l'alinéa 20(1)e) de la LJC.

Restitution - Décision par laquelle la jeune personne est tenue de rendre les biens obtenus à la suite de l'infraction, conformément à l'alinéa 20(1)d) de la LJC. Dans certains secteurs de compétence, il se peut que cette décision soit déclarée sous « indemnité ».

Tribunal de la jeunesse - Tribunal établi ou désigné pour entendre les causes en vertu de la *Loi sur les jeunes contrevenants*.

Tribunal pour adultes - Tribunal ayant la compétence pour juger les adultes auxquels on a imputé une infraction

Partie 5 – Catégories d’infractions

Catégories d'infractions

Les tableaux que renferme ce rapport fournissent des renseignements détaillés sur les genres d'infractions entendus devant les tribunaux de la jeunesse au Canada. Dans les tableaux 3, 7, 8, et 10, un certain nombre de catégories d'infractions ont été utilisées pour regrouper plusieurs infractions sous une même rubrique. Les articles du *Code criminel* (L.R.C. 1985) compris dans chacune de ces catégories sont indiqués ci-dessous.

Tableaux 3, 7, 8 et 10

« Autres infractions d'ordre sexuel » comprend les articles 151-153, 155-157 et 159-161.

« Autre vol » comprend les articles 323, 324, 326-332, 342, et 356.

« Autres transactions frauduleuses » comprend les articles 336, 341, 342, 342.1, 397-405, 407-413, 415, 417-420, et 422-427.

« Autres infractions impliquant des véhicules à moteur » comprend les articles 249-252, 256, 257, 259, et 260.

« Infractions contre l'administration de la justice » comprend les articles 119-134, 136-143, 486, 487.2, 517, 539, 542, 605, 648, 649, et 708.

« Infractions contre la personne et la réputation » comprend les articles 215, 262, 263, 264.1, 276, 287, 288, 290-296, 299-301, 318, et 319.

« Autres infractions au *Code criminel* » comprend les articles 184, 191, 193, 337-340, 347, 351-353, 437-447, et 810.